

# Посібник користувача телефону Nokia 2652

---



9243432  
Видання 1

## ДЕКЛАРАЦІЯ ВІДПОВІДНОСТІ

Компанія NOKIA CORPORATION заявляє про свою виключну відповідальність, що продукт RH-53 відповідає вимогам наступної Директиви Ради Європи: 1999/5/EC.

Сертифікат відповідності знаходиться на сайті [http://www.nokia.com/phones/declaration\\_of\\_conformity/](http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/).

# CE 168



Викреслена корзина з колесами означає, що в межах Європейського Союзу наприкінці терміну дії цей виріб потрібно відділити від інших. Це стосується не тільки Вашого пристрою, а й будь-яких додатків, позначених цих символом. Не викидайте ці вироби з несорттованими міськими відходами.

Copyright © 2005 Nokia. Всі права захищені.

Відтворення, передача, розповсюдження чи зберігання у будь-якому вигляді даного документу чи будь-якої його частини без попереднього дозволу компанії Nokia заборонені.

Nokia та Nokia Connecting People є зареєстрованими торговими марками Nokia Corporation. Назви інших продуктів чи компаній, вказані тут, можуть бути товарними знаками чи назвами виробів відповідних власників.

"Nokia tune" є товарним знаком Nokia Corporation.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2004. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.

Nokia притримується політики неперервного розвитку. Nokia зберігає за собою право вносити будь-які зміни та покращення в будь-який продукт, що описаний в цьому документі, без попереднього повідомлення.

Компанія Nokia не несе відповідальності за втрату даних чи прибутку, а також за будь-які спеціальні, випадкові, наступні чи побічні збитки, чим би вони не були викликані.

Зміст цього документу надається "як є". Окрім вимог діючого законодавства, ніякі інші гарантії, як явні, так і ті, що припускаються, включаючи (але не обмежуючись) неявними гарантіями комерційної цінності та придатності для визначеної мети, не торкаються точності, надійності чи змісту цього документу. Компанія Nokia зберігає за собою право перегляду цього документу чи скасування його дії у будь-який час, без попереднього повідомлення.

Доступність окремих виробів може залежати від регіону. Будь-ласка, зверніться до найближчого ділера компанії Nokia.

Цей пристрій може містити матеріали, технології або програмне забезпечення, до яких застосовуються експортні закони і положення США та інших країн. Відхилення від положень закону заборонено.

# Зміст

---

<b>ДЛЯ ВАШОЇ БЕЗПЕКИ.....</b>	<b>9</b>
<b>Загальна інформація.....</b>	<b>15</b>
Наліпка у комплекті поставки .....	15
Коди доступу .....	15
Сигнали підсвіткою .....	16
Завантаження вмісту та програм .....	17
GPRS.....	17
Контактна інформація та технічна підтримка Nokia .....	18
<b>1. Початок роботи.....</b>	<b>19</b>
Клавіші .....	19
Встановлення SIM-картки .....	20
Встановлення акумулятора .....	21
Як одягнути ремінець для зап'ястя .....	22
Як відкрити панель .....	23
Як увімкнути та вимкнути телефон .....	23
<b>2. Основні функції.....</b>	<b>25</b>
Як зателефонувати.....	25
Як відповісти на вхідний дзвінок або відхилити його .....	28
Блокування клавіатури.....	28
<b>3. Введення тексту.....</b>	<b>30</b>
<b>4. Як користуватися меню.....</b>	<b>32</b>
Як увійти в функцію меню.....	32

Список функцій меню .....	34
<b>5. Функції меню.....</b>	<b>38</b>
Повідомлення (Меню 1).....	38
Текстові та графічні повідомлення (SMS) .....	38
Написання та надсилання текстових та графічних повідомлень .....	39
Як написати та надіслати електронне повідомлення.....	41
Як прочитати та відповісти на текстове, графічне повідомлення чи повідомлення електронної пошти .....	41
Списки розсилки .....	43
Папки для текстових та графічних повідомлень.....	44
Мультимедійні повідомлення (MMS) .....	44
Як написати та надіслати мультимедійне повідомлення.....	45
Як прочитати та відповісти на мультимедійне повідомлення .....	48
Як видалити повідомлення.....	49
Голосові повідомлення.....	50
Інформаційні повідомлення.....	50
Установки повідомлення .....	50
Установки для текстових та електронних повідомлень.....	50
Установки для мультимедійних повідомлень .....	52
Установка розміру шрифту.....	53
Сервісні команди.....	54
Архів дзвінків (Меню 2).....	54
Пропущені, отримані та набрані дзвінки .....	54
Таймери та лічильники дзвінків.....	55
Контакти (Меню 3).....	56
Інші способи отримання доступу до функцій у цьому меню .....	56
Як вибрати установки для контактів .....	57
Як зберегти імена і телефонні номери .....	57

Як додати зображення до збереженого імені або номера .....	59
Як шукати ім'я в контактах.....	59
Як видалити контакти.....	60
Як редагувати ім'я, номер або текстовий фрагмент.....	60
Як скопіювати контакти .....	60
Інші функції, пов'язані зі списком "Контакти" .....	61
Швидкий набір .....	62
Візитні картки .....	62
Установки (Меню 4).....	63
Режими.....	63
Установки тонів.....	64
Як додати нові тони до Вашого телефону.....	66
Установки дисплея.....	66
Установки часу та дати.....	67
Персональні закладки.....	68
Зв'язок .....	69
З'єднання GPRS.....	69
Установки дзвінків.....	70
Установки телефону .....	72
Установки додатків .....	73
Індикатори додатка в режимі очікування.....	74
Установки захисту.....	74
Відновити заводські установки .....	76
Галерея (Меню 5).....	76
Опції для файлів в галереї.....	77
Організатор (Меню 6).....	79
Будильник .....	79
Коли запрограмований час увімкнення сигналу виходить .....	79
Календар .....	80

Як користуватися різними вікнами календаря.....	80
Як написати календарну нотатку.....	81
Коли телефон сповіщає звуковим сигналом про нотатку.....	82
Програми (Меню 7).....	82
Ігри.....	83
Колекція.....	84
Інші опції для програми або для комплекту програм.....	84
Як завантажити програму Java.....	85
Додатки (Меню 8).....	86
Калькулятор.....	86
Як конвертувати валюту.....	87
Секундомір.....	87
Таймер зворотного відліку.....	88
Послуги (Меню 9).....	88
Основна інформація про доступ та використання послуг браузера.....	89
Програмування телефону для послуги браузера.....	89
Як зберегти установки послуги, отримані як повідомлення.....	89
Введення установок послуг власноруч.....	90
Установки перегляду.....	90
Установки Cookie.....	91
Як встановити з'єднання з послугою браузера.....	91
Перегляд сторінок сервера.....	92
Користування клавішами телефону під час перегляду сторінок.....	92
Опції під час перегляду сторінок.....	92
Як роз'єднатися із послугою браузера.....	93
Закладки.....	94
Як отримати закладку.....	95
Скринька послуг вхідних повідомлень.....	95
Як очистити кеш-пам'ять.....	96

Захист браузера .....	96
Модуль захисту .....	96
Сертифікати .....	97
Вибране (Меню 10).....	98
Послуги SIM (Меню 11) .....	98
<b>6. Інформація про акумулятор.....</b>	<b>99</b>
Зарядження та ліквідація.....	99
Вказівки щодо справжності акумуляторів Nokia.....	100
<b>Догляд та технічне обслуговування .....</b>	<b>103</b>
<b>Додаткова інформація з безпеки .....</b>	<b>105</b>



# ДЛЯ ВАШОЇ БЕЗПЕКИ

---

Прочитайте ці прості вказівки. Недотримання їх може бути небезпечним або порушенням закону. Для отримання подальшої інформації прочитайте повний посібник користувача.



## **ВМИКАЙТЕ, КОЛИ БЕЗПЕЧНО**

Не вмикайте телефон у випадках, коли використання бездротових телефонів заборонено або коли він може спричинити перешкоди або викликати небезпеку.



## **БЕЗПЕКА НА ДОРОЗІ – НАЙГОЛОВНІШЕ**

Дотримуйтесь всіх місцевих законів. Завжди тримайте свої руки вільними для керування автомобілем під час їзди. Найголовніше, про що Ви повинні думати під час їзди, – це безпека дорожнього руху.



## **ПЕРЕШКОДИ**

Всі бездротові телефони можуть бути чутливими до перешкод, які можуть вплинути на їх роботу.



## **ВМИКАЙТЕ В ЛІКАРНЯХ**

Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Вмикайте телефон, коли знаходитесь поруч із медичним обладнанням.



## **ВМИКАЙТЕ В ЛІТАКАХ**

Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Бездротові пристрої можуть спричинити перешкоди в літаку.



## **ВМИКАЙТЕ ПІД ЧАС ЗАПРАВКИ**

Не користуйтеся телефоном у пункті заправки. Не користуйтеся біля палива або хімікатів.



#### **ВИМИКАЙТЕ В ЗОНІ ВИБУХОВИХ РОБІТ**

Дотримуйтесь будь-яких обмежень. Не користуйтеся телефоном в місцях, де тривають вибухові роботи.



#### **КОРИСТУЙТЕСЬ ТЕЛЕФОНОМ РОЗВАЖЛИВО**

Використовуйте тільки в нормальному положенні згідно з поясненнями, наведеними в документації до виробу. Не торкайтеся антени без нагальної потреби.



#### **КОРИСТУЙТЕСЬ РОЗВАЖЛИВО**

Використовуйте тільки в нормальному положенні згідно з поясненнями, наведеними в документації до виробу. Не торкайтеся антени без нагальної потреби.



#### **КВАЛІФІКОВАНЕ ОБСЛУГОВУВАННЯ**

Лише кваліфікований персонал має право встановлювати або ремонтувати цей виріб.



#### **ДОДАТКИ ТА АКУМУЛЯТОРИ**

Користуйтеся лише ухваленими додатками та акумуляторами. Не приєднуйте несумісні вироби.



#### **ВОДОНЕПРОНИКНІСТЬ**

Ваш телефон не є водонепроникним. Тримайте його сухим.



#### **РЕЗЕРВНІ КОПІЇ**

Не забувайте створювати резервні копії або записувати на папері усі важливу інформацію, збережену в телефоні.





#### **ПРИЄДНАННЯ ДО ІНШИХ ПРИСТРОЇВ**

Приєднуючи до будь-якого іншого пристрою, прочитайте посібник користувача пристрою, щоб ознайомитись з детальною інформацією з питань безпеки. Не приєднуйте несумісні вироби.



### ЕКСТРЕНІ ДЗВІНКИ

Переконайтесь, що телефон увімкнено і що він працює. Натисніть  стільки раз, стільки потрібно, щоб очистити дисплей і повернутися до початкового екрана. Введіть екстрений номер телефону, а потім натисніть . Скажіть, де Ви знаходитесь. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не дозволять це зробити.

## ■ ІНФОРМАЦІЯ ПРО ПРИСТРІЙ

Бездротовий пристрій, описаний у цьому посібнику, ухвалений для використання в мережах стандартів EGSM 900 та GSM 1800. Щоб отримати додаткову інформацію про мережі, зверніться до свого постачальника послуг.

Користуючись функціями цього пристрою, дотримуйтесь усіх законів і поважайте право на особисте життя та законні права інших.



**Попередження:** Для використання будь-яких функцій цього пристрою, окрім будильника, пристрій повинен бути увімкненим. Не вмикайте пристрій у випадках, коли використання бездротових пристроїв може спричинити виникнення небезпеки або перешкод.

## ■ Послуги мережі

Щоб користуватися телефоном, Ви повинні бути абонентом постачальника послуг бездротового зв'язку. Багато функцій цього пристрою залежать від функцій бездротової мережі, в якій він працює. Ці послуги мережі можуть бути доступними не у всіх мережах або Вам, можливо, необхідно буде укласти окремі угоди зі своїм постачальником послуг, перш ніж Ви зможете користуватися послугами мережі. Вашому постачальнику послуг може знадобитися надати Вам спеціальні інструкції щодо їх використання, а також надати роз'яснення щодо платні, яка буде стягуватися.

У деяких мережах можуть існувати обмеження, що впливають на можливість використання послуг мережі. Наприклад, деякі мережі можуть не підтримувати всі символи, що залежать від мови та послуги.

Ваш постачальник послуг міг запропонувати, щоб окремі функції Вашого пристрою були вимкнені або неактивовані. Якщо це так, вони не будуть відображатися в меню Вашого пристрою. Ваш пристрій може також бути спеціально настроєний. Ця конфігурація може включати зміни в назвах та порядку елементів меню, а також у піктограмах. Щоб отримати додаткову інформацію, зверніться до свого постачальника послуг.

Цей пристрій підтримує протоколи WAP 2.0 (HTTP та SSL), які працюють на протоколах TCP/IP. Деякі функції цього пристрою, такі як мультимедійні повідомлення (MMS) та браузер, потребують підтримки мережею цих технологій.

## ■ Спільна пам'ять

Наступні функції цього пристрою можуть використовувати спільну пам'ять: список "Контакти"; текстові та мультимедійні повідомлення; списки розсилки; зображення і тони дзвінка в меню *Галерея*; календарні нотатки, а також ігри та програми Java™. Використання однієї або кількох з перелічених вище функцій може зменшити обсяг пам'яті, доступний для інших функцій, що використовують спільну пам'ять. Наприклад, збереження багатьох зображень може використати усю вільну пам'ять. Коли Ви спробуєте скористатися функцією, що використовує спільну пам'ять, на дисплеї пристрою може з'явитися повідомлення про переповнення пам'яті. У такому випадку потрібно видалити деяку інформацію або записи у функціях, що використовують спільну пам'ять, перш ніж продовжити. Деякі функції, наприклад, кеш та закладки, окрім пам'яті, що використовується спільно з іншими функціями, можуть мати певний об'єм пам'яті, призначений спеціально для них.

## ■ Зарядні пристрої та додатки

Перевірте номер моделі зарядного пристрою, перш ніж використовувати з цим пристроєм. Цей пристрій розроблено для заряджання від зарядних пристроїв АС-1, АСР-7, АСР-8, АСР-12, LCH-9 та LCH-12.



**Попередження:** Використовуйте лише акумулятори, зарядні пристрої та додатки, ухвалені компанією Nokia для використання саме з цією моделлю. Використання інших типів пристроїв може призвести до втрати будь-яких гарантій та дозволів, а також може бути небезпечним.

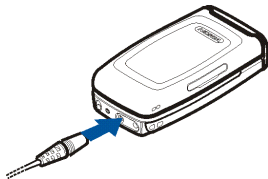


**Попередження:** Не використовуйте з цим телефоном втяжні навушники Nokia HDC-10.

З питань придбання ухвалених додатків необхідно звернутися до свого дилера. Щоб від'єднати шнур живлення будь-якого додатка, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.

### Як заряджати акумулятор

1. Приєднайте дріт від зарядного пристрою до основи телефону.
2. Увімкніть зарядний пристрій у стінну розетку. Смушка індикатора акумулятора почне рухатися. Якщо акумулятор повністю заряджено, індикатор більше не рухається.
3. Від'єднайте зарядний пристрій від телефону і стінної розетки.



### Кілька практичних правил стосовно аксесуарів та додатків.

- Тримайте всі аксесуари та додатки в місцях, недоступних для малих дітей.

- Щоб від'єднати шнур живлення будь-якого аксесуара або додатка, необхідно потягнути за штепсель, а не за шнур.
- Регулярно перевіряйте, чи закріплені та чи працюють належним чином додатки, встановлені в автомобілі.
- Встановлення будь-яких складних автомобільних додатків повинно виконуватись виключно кваліфікованим персоналом.

# Загальна інформація

---

## ■ Наліпка у комплекті поставки

Наліпка містить важливу інформацію для обслуговування та підтримки користувачів. Тримайте цю наліпку у безпечному місці.

Прикріпіть наліпку **[B]** до Вашої картки гарантійного обслуговування.

## ■ Коди доступу

- **Код захисту:** Цей код, який поставляється разом з Вашим телефоном, захищає Ваш телефон від несанкціонованого використання. На фабриці було запрограмовано код 12345.

Детальніше про використання коду захисту, див. [Установки захисту](#) на стор. 74.

- **PIN-код:** Цей код, який може поставлятися разом з Вашою SIM-карткою, він захищає картку від несанкціонованого використання. Якщо Ви активізуєте функцію *Запит на PIN-код* в меню *Установки захисту*, то телефон запитуватиме цей код кожного разу, коли він буде вмикатися.

Якщо три рази поспіль ввести неправильний PIN-код, то SIM-картку буде заблоковано. Вам потрібно ввести PUK-код, щоб розблокувати SIM-картку і встановити новий PIN-код.

- **Код PIN2:** Цей код може постачатися разом із SIM-карткою, його потрібно вводити, щоб отримати доступ до певних функцій, на зразок лічильника використаних юнітів.  
Змініть код захисту, PIN-код та PIN2-код у *Коду гостуни* в меню *Установки захисту*. Тримайте нові коди в таємниці та в безпечному місці – окремо від телефону.
- **Коди PUK та PUK2:** Ці коди можуть постачатися разом з SIM-карткою. Якщо вони не входять до комплекту, зверніться за ними до свого оператора мережі.
- **Пароль заборони:** Цей код потрібен для користування функцією *Сервіс заборони дзвінків* в меню *Установки захисту*.

## ■ Сигнали підсвіткою

Підсвітка дисплея та клавіатури повідомляє Вас про різні функції телефону за допомогою блимання. Наступні функції телефону, це приклад того, коли використовується підсвітка:

- Надходження вхідного дзвінка.
- Надодження SMS або мультимедійного повідомлення.
- Виходить визначений час календарної нотатки або таймера зворотного відліку, або будильник чи низький заряд акумулятора вмикає сигнал.

Ви можете увімкнути сигнали підсвіткою, використовуючи функцію *Світлові сигнали* у меню *Режими*, див. стор. 63.



## ■ Завантаження вмісту та програм

Ви можете завантажувати на Ваш телефон новий вміст (наприклад, зображення і тони дзвінка) і програми Java зі сторінок в мережі Інтернет (послуга мережі).

У Вашому пристрої можуть бути деякі закладки, завантажені з сайтів, не пов'язаних з Nokia. Nokia не надає жодної гарантії або схвалення цих Web-сайтів. Якщо Ви захочете відвідати їх, Ви повинні бути так само обачними щодо їх безпеки або вмісту, як і з будь-яким іншим Інтернет-сайтом.



**Важливо:** Встановлюйте і використовуйте лише програми та програмне забезпечення із тих джерел, що надають належну безпеку і захист від шкідливого програмного забезпечення.

## ■ GPRS

Технологія GPRS (General Packet Radio Service) – це послуга мережі, яка робить можливим використання мобільного телефону для надсилання та отримання даних через мережу, що базується на Інтернет-протоколах (IP). Через з'єднання GPRS можна, наприклад, надсилати та отримувати мультимедійні повідомлення (послуга мережі).

Щоб скористатися послугою GPRS, підпишіться на неї у Вашого оператора мережі або постачальника послуг і збережіть установки GPRS для функцій, які Ви бажаєте використовувати для роботи в мережі GPRS. Щоб отримати подальшу інформацію стосовно вартості, наявності та швидкості передачі даних, зверніться до свого оператора мережі або постачальника послуг.

Зверніть увагу, що для деяких програм, таких як перегляд WAP- або XHTML-сторінок, можна вибрати GPRS або *Дані GSM* (CSD, Circuit Switched Data (передача даних по комутованим каналам)).

Для отримання інформації щодо індикаторів, що відображаються під час з'єднання GPRS, див. [З'єднання GPRS](#) на стор. 69.

## ■ Контактна інформація та технічна підтримка Nokia

Перевірте веб-адресу [www.nokia.com/support](http://www.nokia.com/support) або Ваш місцевий веб-сайт Nokia стосовно наявності останньої редакції цього посібника, додаткової інформації, завантажень та послуг, які відносяться до Вашого виробу Nokia.

На веб-сторінці Ви зможете отримати інформацію стосовно використання виробів та послуг Nokia. Якщо Вам потрібно звернутися до служби з обслуговування користувачів, перевірте список місцевих контактних центрів Nokia за веб-адресою [www.nokia.com/customerservice](http://www.nokia.com/customerservice).







Для технічного обслуговування перевірте місцезнаходження Вашого найближчого центру технічного обслуговування Nokia на веб-сторінці [www.nokia.com/repair](http://www.nokia.com/repair).

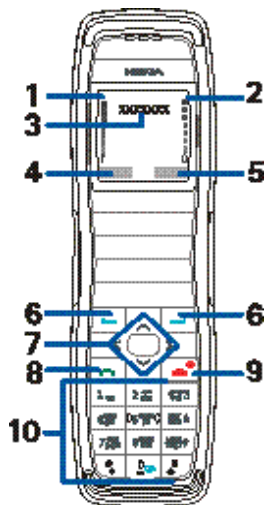
# 1. Початок роботи



## ■ Клавiші





1. Потужність радіосигналу стільникової мережі у поточному місцезнаходженні.
2. Рівень заряду акумулятора.
3. Назва стільникової мережі або логотип оператора.
4. Опція лівої клавiші вибору.
5. Опція правої клавiші вибору.

Права клавiша вибору може мати опцію *Контакти* або функцію, вибрану в установці *Права клавiша вибору* у меню *Персональні закладки*, або вона може носити назву чи логотип оператора мережі.



6. **Клавiші вибору**  та , функція кожної клавiші відповідає підказці, що з'являється на дисплеї над клавiшею.
7. **4-бічні клавiші прокрутки** (, , , та )







Дозволяє пересуватися по іменам, номерам телефонів, меню або установкам. Під час дзвінка натисніть , щоб збільшити і , щоб зменшити гучність у навушниках. В режимі очікування натисніть

-  або  для імен і телефонних номерів, збережених в меню Контакти
-  щоб написати повідомлення
-  щоб отримати доступ до Календаря

Зверніть увагу, що спочатку потрібно встановити час та дату.

8.  набирає номер телефону та відповідає на дзвінки, або у режимі очікування показує останні недавно набрані номери.
9.  відхиляє дзвінок або завершує активний і, також, вмикає і вимикає телефон. **Вихід з будь-якої функції.**

Закриття панелі, також, виходить з будь-якої функції.

10.  -  вводять цифри та знаки.  
 та  в різних функціях використовуються для різних цілей.

## ■ Встановлення SIM-картки

Зберігайте всі SIM-картки в недоступних для дітей місцях.

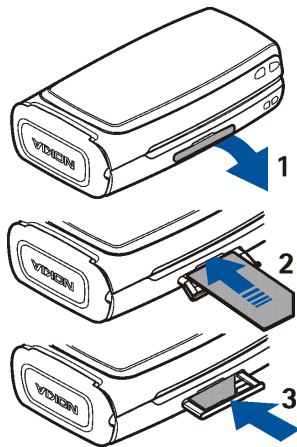
Щоб отримати інформацію стосовно використання послуг SIM-картки, зверніться до продавця Вашої SIM-картки. Це може бути постачальник послуг, оператор мережі або інший продавець.

Відкрийте кришку SIM-картки з боку телефону, витягнувши та зігнувши її вниз (1). Вставте SIM-картку в телефон так, щоб скошений куточок був праворуч (2). Заштовхніть SIM-картку і закрийте кришку SIM-картки (3).

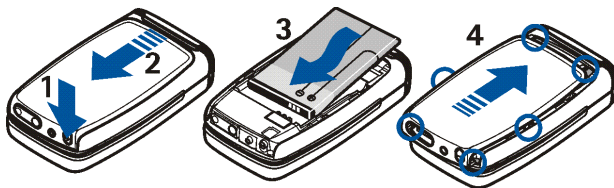
Зверніть увагу: якщо SIM-картку вийняти під час використання телефону, то на дисплеї з'явиться текст *Вставте SIM-картку*. Щоб перезапустити телефон, вставте SIM-картку ще раз та введіть свій PIN-код.

## ■ Встановлення акумулятора

Завжди вимикайте пристрій і від'єднуйте від нього зарядний пристрій перед тим, як виймати акумулятор.

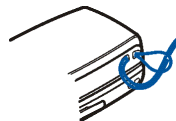


Вивільніть фікатор (1) Зніміть задню кришку (2). Встановіть акумулятор (3).  
Встановіть задню кришку (4).



### ■ Як одягнути ремінець для зап'ястя

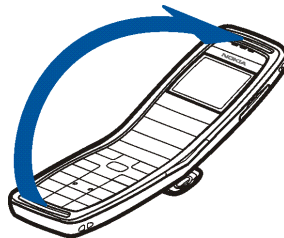
Під'єднайте ремінець для зап'ястя, як показано.




## ■ Як відкрити панель

Для використання телефону, Вам потрібно відкрити панель, як показано на малюнку. Не намагайтеся прикладати зусиль для відкриття панелі більше ніж дозволяє шарнір.

Закрийте панель, натиснувши на верхню частину телефону, але не на шарнір.



## ■ Як увімкнути та вимкнути телефон

Натисніть і утримайте клавішу живлення  довше 3 секунд.

- Якщо телефон запитує PIN-код або код захисту, введіть код і натисніть **Добре**.
- Якщо на дисплеї телефону з'являється повідомлення *Вставте SIM-картку*, навіть якщо SIM-картку встановлено правильно, або *SIM-картка не підтримується*, зв'яжіться зі своїм оператором стільникової мережі або постачальником послуг. Ваш телефон не підтримує 5-вольтні SIM-картки, тому, можливо, знадобиться замінити картку.

У Вашому пристрої є внутрішня антена.



**Увага:** Як і під час роботи з будь-яким іншим пристроєм, що випромінює радіохвилі, не торкайтеся антени без нагальної потреби, коли пристрій увімкнено. Торкання антени впливає на якість зв'язку і може призвести до посиленішого, ніж вимагається, використання пристроєм енергії. Уникання контакту з антеною під час роботи пристрою дозволяє досягти найбільшої ефективності антени та довшого терміну служби акумулятора.






## 2. Основні функції





---

### ■ Як зателефонувати

1. Відкрийте панель та введіть номер телефону разом із кодом міста.

**Щоб зробити міжнародні дзвінки:** Двічі натисніть , щоб ввести знак "+", і введіть код країни, код міста (пропустіть нуль, якщо необхідно) і номер телефону.



Натисніть *Очистити*, щоб видалити останню введену цифру.

2. Натисніть , щоб зателефонувати за цим номером. Натисніть , щоб збільшити або , щоб зменшити гучність у динаміку або навушниках.
3. Натисніть  або закрийте панель, щоб завершити дзвінок або скасувати спробу дзвінка.




### Як зателефонувати за допомогою списку "Контакти"


У режимі очікування, натисніть  або , щоб знайти ім'я, яке Вам потрібно. Натисніть , щоб зателефонувати за цим номером.

### Як зробити дзвінок за недавно набраним номером

Щоб повторно набрати один з останніх двадцяти телефонних номерів, за якими Ви телефонували або спробували зателефонувати, натисніть , а в режимі очікування переміститься до телефонного номера або імені, яке Вам потрібно, і натисніть .



### Як зателефонувати на свою голосову скриньку


Щоб зателефонувати на свою скриньку голосової пошти (послуга мережі), в режимі очікування натисніть і утримуйте  або натисніть  та .

Якщо Ви отримали голосове повідомлення, у верхній частині дисплея може відобразитися  (послуга мережі). Натисніть **Слухати**, щоб зателефонувати на свою скриньку голосової пошти.

Для детальнішої інформації щодо голосових повідомлень, див. [Голосові повідомлення](#) на стор. 50.

### Швидкий набір телефонного номера

Якщо Ви призначили телефонний номер одній з клавіш від  до , Ви можете зателефонувати за телефонним номером, вибравши з двох описаних нижче опцій:

- В режимі очікування натисніть необхідну клавішу швидкого набору, а потім .
- Якщо функцію *Швидкий набір* увімкнено, в режимі очікування натисніть і утримуйте клавішу швидкого набору, поки не почнеться дзвінок.

Для детальнішої інформації щодо призначення клавіш швидкого набору, див. [Швидкий набір](#) на стор. 62.

Для детальнішої інформації щодо функції *Швидкий набір*, див. [Установки дзвінків](#) на стор. 70.


### Функції під час дзвінка



Натисніть **Опції**, щоб скористатися деякими із наступних функцій під час дзвінка:

*Вимкн. мікрофон* або *Увімкн. мікрофон*, *Закінч. дзвінок*, *Закінчити всі*, *Контакти*, *Меню*, *Утримувати* або *Зняти утримання*, *Новий дзвінок* (послуга мережі), *Конференція* (послуга мережі), *Приватний дзвін.* (послуга мережі), *Відповіді*, *Відхилити*, *Поміняти* (послуга мережі), *Надіслати DTMF*, *Заблок. клавіат.*, *Перевести* (послуга мережі), *Навушники*, *Автогуч. увім.* або *Автогуч. вим..*

Виберіть



- *Автогуч. увім.* / *Автогуч. вим.*, щоб увімкнути або вимкнути автоматичне регулювання гучності. Див. "*Установки дзвінків*" на стор. 70.
- *Перевести*, щоб з'єднати утримуваний дзвінок із активним і від'єднатися від дзвінка.
- *Навушники*, щоб переключити активний дзвінок на відповідний сумісний аксесуар, якщо аксесуар приєднано до телефону.


Щоб зробити ще один дзвінок під час активного дзвінка (послуга мережі), натисніть **Опції** і виберіть *Новий дзвінок*. Введіть номер телефону або знайдіть його в контактах і натисніть **Дзвонит.** або . Перший дзвінок буде поставлено на очікування.

- Щоб переключатися між цими двома дзвінками, натисніть **Обмін** або . Щоб завершити активний дзвінок, натисніть , або натисніть **Опції** і виберіть *Закінч. дзвінок*. Щоб завершити обидва дзвінки, натисніть **Опції** і виберіть *Закінчити всі*.
- Щоб об'єднати два дзвінки в конференц-дзвінок (послуга мережі), натисніть **Опції** і виберіть *Конференція*. Щоб мати приватну розмову з одним із учасників, виберіть *Приватний дзвін.* та учасника. Щоб


повернутися до дзвінка, виберіть *Конференція*. Щоб завершити активний дзвінок, натисніть .

## ■ Як відповісти на вхідний дзвінок або відхилити його

Щоб відповісти на дзвінок, відкрийте панель та натисніть . Якщо Ви на протязі п'яти секунд не натиснете , телефон відповість на дзвінок автоматично. Якщо Ви бажаєте вимкнути звук дзвінка, натисніть **Тиша**.


Щоб відхилити дзвінок, натисніть , або натисніть **Опції** і виберіть *Відхилити*. Ви також можете відкрити та закрити панель за 1,5 секунди, щоб відхилити дзвінок. Відхилений дзвінок буде переадресовано, якщо Ви активізували такий варіант переадресації дзвінка, як *Переадресувати, коли зайнято*.



### Дзвінок на очікуванні


Ви можете відповісти на дзвінок, коли вже розмовляєте з іншим абонентом, якщо активізовано функцію *Опції очікування гзвінка* в меню *Установки гзвінків* (послуга мережі). Щоб відповісти на дзвінок, що очікує, натисніть **Відповіс**, або . Перший дзвінок буде поставлено на очікування.

## ■ Блокування клавіатури

Ви можете заблокувати клавіатуру, щоб запобігти випадковому натисканню клавiш.

Щоб заблокувати клавіатуру, в режимі очікування натисніть **Меню** і потім швидко . Блокування клавіатури не активується, коли Ви закрили панель.

Коли клавіатуру буде заблоковано, у верхній частині дисплея з'явиться . Щоб розблокувати клавіатуру, натисніть **Розбл.** та швидко .



Якщо клавіатуру заблоковано, на дзвінок можна відповісти натисканням . Під час дзвінка клавіатура працює у звичайному режимі. Коли Ви завершуєте або відхиляєте дзвінок, клавіатура знов автоматично блокується.


Щоб отримати детальнішу інформацію стосовно автоматичного блокування клавіатури по закінченні певного часу, див. *Автоматичне блокуван. клавіш* на стор. 72.

Коли блокування клавіатури увімкнене, може існувати можливість зателефонувати за офіційним номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому пристрої.

### 3. Введення тексту








---

Ви можете вводити текст двома різними способами, за допомогою традиційного методу введення , або використовуючи інтелектуальний метод введення тексту (вбудований словник) .











Щоб швидко змінити метод введення тексту, коли Ви вводите текст, натисніть  двічі.

**Використовуючи традиційне введення тексту:** Кілька раз натисніть на клавішу, на якій позначена літера, яка Вам потрібна, доки вона не з'явиться.

**Використовуючи інтелектуальне введення тексту:**

1. Введіть слово, яке Вам потрібно, натискаючи кожен клавіш один раз для однієї літери. Слово змінюється після кожного натискання клавіші.  
Наприклад, щоб написати "Nokia", коли вибрано англійський словник, натисніть , , , , .
2. Якщо відображається потрібне слово, натисніть  і почніть писати наступне слово.
  - Якщо Ви хочете змінити слово, натисніть  кілька раз, доки не з'явиться слово, яке Вам потрібно.
  - Якщо на дисплеї після слова відображається знак "?", слово не міститься в словнику. Щоб додати слово до словника, натисніть **Правом.**, введіть слово (за допомогою традиційного методу введення) та натисніть **Добре.**

**Підказки для написання тексту за допомогою традиційного методу введення:**

- Щоб пересунути курсор ліворуч або праворуч , натисніть  або  відповідно.
- Щоб додати пропуск, натисніть .
- Щоб видалити знак ліворуч від курсору, натисніть *Очистити*. Щоб очистити дисплей, натисніть та утримуйте *Очистити*.
- Щоб переключитися між верхнім та нижнім реєстром, або між традиційним методом введення тексту та інтелектуальним методом введення тексту, натисніть  кілька раз і перевірте індикатор у верхній частині дисплею.
- Щоб переключитися між літерам і цифрами, натисніть і утримуйте .
- Щоб додати цифру, натисніть і утримуйте необхідну клавішу.
- Щоб отримати список спеціальних знаків, натисніть і утримуйте , виберіть символ, який Вам потрібен, і натисніть *Взяти*. При **традиційному** введенні тексту, Ви можете також додавати знаки пунктуації і певні спеціальні символи, натиснувши кілька раз .
- **Традиційно:** Щоб ввести літеру, яка знаходиться на тій самій клавіші, що й попередня, натисніть  або  (або дочекайтеся появи курсору), і введіть нову літеру.
- **Інтелектуальний:** Щоб додати складне слово, введіть першу половину слова, натисніть , а потім введіть другу частину слова.

## 4. Як користуватися меню



---

Більшість функцій меню супроводжуються коротким довідковим текстом. Щоб переглянути довідковий текст, перейдіть до потрібної функції меню і зачекайте 15 секунд.


Щоб отримати інформацію стосовно увімкнення та вимкнення функції *Активізація тексту допомоги*, див. меню [Установки телефону](#) на стор. 72.

### ■ Як увійти в функцію меню

#### За допомогою клавіш прокрутки

1. Натисніть **Меню** в режимі очікування.
2. Натисніть  або , щоб перейти до потрібного Вам головного меню і натисніть **Вибрати**, щоб увійти в нього.
3. Перейдіть до підменю та натисніть **Вибрати**.

Якщо підменю містить подальші підменю, повторіть цей крок.

4. Натисніть **Назад**, щоб повернутися до попереднього рівня меню, та натисніть **Вийти** або , щоб перейти в режим очікування.

#### За допомогою цифри прискореного доступу

Перераховуються меню, підменю та опції установки. Цифра прискореного доступу відображається у верхній частині дисплея.



Натисніть **Меню** в режимі очікування. Впродовж двох секунд натисніть цифру прискороеного доступу до головного меню, яке необхідно відкрити. Зробіть те саме для доступу до підменю і опції установки.

## ■ Список функцій меню

### 1. Повідомлення

1. Текст. повідомл.
  1. Створити повід.
  2. Вхідні
  3. Нова ел. пошта
  4. Надіслані повід.
  5. Збереж. повідом.
  6. Шаблони
  7. Мої папки
  8. Списки розсилки
  9. Видал. повідомл.
2. Мультим.-повід.
  1. Створити повід.
  2. Вхідні
  3. Вихідні
  4. Надіслані повід.
  5. Збережені повід.
  6. Видал. повідомл.
3. Голос. повідомл.
  1. Слухати голосові повідомлення

2. Номер скриньки голосової пошти

4. Інф. повідомл.
  1. Інформаційний сервіс
  2. Теми
  3. Мова
  4. Інформац. теми збережені на SIM<sup>1</sup>
  5. Читати<sup>2</sup>
5. Устан. повідомл.
  1. Текст. повідомл.
  2. Мультим.-повід.
  3. Інші установки
6. Сервісні команди

### 2. Архів дзвінків

1. Пропущені дзвінки
2. Отримані дзвінки
3. Набрані номери
4. Видалити списки останніх дзвінків
  1. Всі

---

1. Показується лише у випадку, якщо теми інформаційних повідомлень можна зберегти на SIM-картці.

2. Показується лише у випадку, якщо були отримані інформаційні повідомлення.

- 2. Пропущені
  - 3. Отримані
  - 4. Набрані
  - 5. Тривалість дзвінків
    - 1. Тривалість остан. дзвінка
    - 2. Тривалість отриман. дзвінків
    - 3. Тривалість набран. дзвінків
    - 4. Тривалість всіх дзвінків
    - 5. Обнулити лічильники
  - 6. Лічильник даних GPRS
    - 1. Дані відіслані за останній сеанс
    - 2. Дані отримані за останній сеанс
    - 3. Всі відіслані дані
    - 4. Всі отримані дані
    - 5. Очистити лічильники
  - 7. Таймер з'єднання GPRS
    - 1. Тривалість остан. сеансу
    - 2. Тривалість всіх сеансів
    - 3. Очистити таймери
- 3. Контакти**
- 1. Пошук
  - 2. Додати контакт
- 3. Видалити
  - 4. Копіювати
  - 5. Установки
    - 1. Робоча пам'ять
    - 2. Вигляд контактів
    - 3. Стан пам'яті
  - 6. Швидкий набір
  - 7. Інформ. номери<sup>1</sup>
  - 8. Сервісні номери<sup>1</sup>
  - 9. Мої номери
  - 10. Групи абонентів
- 4. Установки**
- 1. Режими
  - 2. Установки тону
    - 1. Сигнал вхідного дзвінка
    - 2. Тон дзвінка
    - 3. Гучність дзвінка
    - 4. Вібруючий сигнал
    - 5. Тон сигналу повідомлення
    - 6. Тони клавіш
    - 7. Тони попередження
    - 8. Сигнал для
  - 3. Світлові сигнали

---

1. Відображається, якщо підтримується SIM-карткою. Щодо наявності, звертайтеся до свого оператора мережі або постачальника послуг.

4. Установки дисплея
    1. Шпалери
    2. Схеми кольорів
    3. Логотип оператора
    4. Тайм-аут заставки
    5. Яскравість дисплея
    6. Огляд меню
  5. Параметри часу та дати
    1. Годинник
    2. Дата
    3. Авт. оновлен. дати та часу
  6. Персональні закладки
    1. Права клавіша вибору
    2. Вибір опцій меню "Вибране"
    3. Вибір опцій меню "Вибране"
  7. Зв'язок
    1. З'єднання GPRS
  8. Установки дзвінків
    1. Переадресація
    2. Автоконтроль гучності
    3. Відповідь клавішею
    4. Автоматичний перенабір
    5. Швидкий набір
    6. Опції очікування дзвінка
    7. Підсумок після дзвінка
    8. Надсилати мої дані абонента
  9. Установки телефону
    1. Мова телефону
    2. Стан пам'яті
    3. Автоматичне блокуван. клавіш
    4. Інформація по стільнику
    5. Привітання
    6. Вибір оператора
    7. Активізація тексту допомоги
    8. Тон запуску
  10. Установки додатка<sup>1</sup>
  11. Установки захисту
    1. Запит на PIN-код
    2. Сервіс заборони дзвінків
    3. Фіксований набір номера
    4. Закрита абонен- тська група
    5. Рівень захисту
    6. Коды доступу
  12. Відновити завод- дські установки
- 5. Галерея**
1. Дивитися папки
  2. Додати папку

---

1. Показується лише у випадку, якщо до телефону під'єднано або було під'єднано сумісний додаток.

3. Видалити папку
4. Переймен. папку
5. Стан пам'яті
6. Спис.кл. активації
7. Завантаження

#### **6. Організатор**

1. Будильник
2. Календар

#### **7. Програми**

1. Ігри
2. Колекція

#### **8. Додатки**

1. Калькулятор

2. Секундомір
3. Таймер зворот- нього відліку

#### **9. Послуги**

1. Дім
2. Закладки
3. Завантаж. посил.
4. Скринька послуг
5. Установки
6. Іти до адреси
7. Очистити кеш

#### **10. Вибране**

#### **11. Послуги SIM<sup>1</sup>**

---

1. Відображається, лише якщо підтримується SIM-карткою. Назва та зміст залежать від SIM-картки.

## 5. Функції меню

---

### ■ Повідомлення (Меню 1)

Перед тим, як Ви зможете надсилати текстові, графічні, мультимедійні або електронні повідомлення, Вам потрібно установити Ваші установки повідомлення. Детальнішу інформацію наведено в розділі "[Установки повідомлення](#)" на стор. 50.



**Увага:** При надсиланні повідомлень на дисплеї пристрою можуть відобразитися слова "*Повідомлення надіслано*". Це означає, що повідомлення було надіслано Вашим пристроєм за номером центру обробки повідомлень, запрограмованим у Вашому пристрої. Але це не означає, що повідомлення було отримано адресатом. Більш детальну інформацію про послуги надсилання повідомлень можна отримати в свого постачальника послуг.

### Текстові та графічні повідомлення (SMS)


Ви можете писати та надсилати багатоскладові повідомлення, які можуть містити зображення, складаючись з кількох звичайних текстових повідомлень (послуга мережі). Сума до сплати може ґрунтуватися на кількості звичайних повідомлень, потрібних для надсилання багатоскладового. Кількість наявних знаків / номер поточної складової багатоскладових повідомлень відображуються у верхній частині дисплея, наприклад, 120/2. Якщо Ви використовуєте спеціальні знаки, такі як


кирилиця, для повідомлення може знадобитися більше частин. Зверніть увагу, що інтелектуальне введення тексту може використовувати спеціальні символи.



**Увага:** Функцією графічних повідомлень можна скористатися лише у випадку, якщо вона підтримується Вашим оператором мережі або постачальником послуг. Отримувати та відображати графічні повідомлення можуть лише сумісні пристрої, що підтримують функції графічних повідомлень. Вигляд повідомлення може відрізнитися залежно від пристрою одержувача.

## Написання та надсилання текстових та графічних повідомлень

1. Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Повідомлення, Текст, повідомл.* та *Створити повіг..*
2. Введіть повідомлення. Див. "Введення тексту" на стор. 30.
  - Щоб вставити зображення або телефонний номер, або ім'я зі списку контактів у повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть:
    - *Встав. малюнок:* Перейдіть до потрібного малюнка і натисніть **Дивит.** та **Вставити.** Якщо Ви бажаєте, натисніть **Опції** і виберіть опцію для перегляду та зміни повідомлення перед надсиланням.
    - *Вставити номер:* Натисніть **Пошук** або  і виберіть номер.
    - *Вставити контакт:* Перейдіть до потрібного імені і натисніть **Опції.** Виберіть *Вставити контакт* або *Дивитися деталі,* якщо Ви бажаєте вставити номер чи об'єкт тексту, збережені з іменем.

- Щоб скористатися попередньо визначеним текстом як основою для повідомлення, натисніть **Опції** та виберіть *Викорис. шаблон* і потрібний шаблон.
  - Щоб зберегти повідомлення у папку *Збереж. повігом.* або в папку *Шаблони*, або в папку, яку Ви створили у папці *Мої папки* натисніть **Опції** і виберіть *Зберегти повіг..*
3. Щоб надіслати повідомлення, натисніть , або натисніть **Опції** та виберіть *Нагіслати*, введіть телефонний номер одержувача або знайдіть його в списку "Контакти" та натисніть **Добре**.
- Щоб надіслати повідомлення кільком адресатам, натисніть **Опції** і виберіть *Опції нагсилання*, і *Наг. до декільк..* Перейдіть до першого одержувача і натисніть **Надісл..** Коли Ви вибрали всіх Ваших адресатів, натисніть **Готово**.
  - Щоб надіслати повідомлення, використовуючи попередньо встановлені установки, натисніть **Опції** і виберіть *Опції нагсилання* і *Режим нагсилан..*

Надіслане повідомлення зберігається до папки *Нагіслані повіг.*

Ваш пристрій підтримує надсилання текстових повідомлень розміром, який перевищує ліміт символів для одного текстового повідомлення. Довші повідомлення будуть надсилатись як два або більше повідомлень. Ваш постачальник послуг може стягувати плату відповідно. Символи, які використовують наголоси або інші знаки, та символи з деяких мов, наприклад китайської, займають більше місця, обмежуючи кількість символів, що можна надіслати в одному повідомленні.



## Як написати та надіслати електронне повідомлення


Можливо, Ви зможете написати та надіслати електронні повідомлення (послуга мережі). Щоб зберегти електронну адресу в телефонній книзі, див. "Як зберегти кілька номерів та текстових фрагментів на одне ім'я" на стор. 58.


1. Натисніть **Меню**, виберіть *Повідомлення, Текст. повідомл. та Нова ел. пошта*.
2. Введіть електронну адресу одержувача або знайдіть її в списку "Контакти" і натисніть **Добре**.
3. Якщо бажаєте, введіть тему повідомлення і натисніть **Добре**.
4. Наберіть електронне повідомлення.
5. Щоб надіслати це електронне повідомлення, натисніть **Опції**, виберіть *Нагісл. ел. пошту* та натисніть **Добре**.

## Як прочитати та відповісти на текстове, графічне повідомлення чи повідомлення електронної пошти





**Важливо:** Відкривайте повідомлення обережно. Повідомлення електронної пошти можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або ПК.

Коли Ви отримали повідомлення, відображається індикатор  та кількість нових повідомлень перед словами *повідомлень отримано*.

Якщо блимає індикатор , то це означає, що пам'ять текстових повідомлень заповнено. Для отримання інформації щодо видалення повідомлень, див. "Як видалити повідомлення" на стор. 49.

1. Натисніть **Показат.**, щоб негайно продивитися нові повідомлення.

Щоб продивитися повідомлення пізніше, натисніть *Вийти*. Коли Ви хочете прочитати повідомлення, натисніть **Меню** і виберіть *Повігомлення, Текст. повігомл.* та *Вхідні*.

2. Виберіть повідомлення, яке Ви хочете прочитати, і використайте кнопки прокрутки, щоб продивитися повідомлення.  означає непрочитане повідомлення.
3. Щоб відповісти на повідомлення, що відображується на дисплеї, натисніть **Опції** та виберіть *Вігновісту*. Виберіть
  - *Пустий екран*, якщо Ви бажаєте написати повідомлення з чернетки.
  - *Текст оригіналу*, щоб додати оригінал повідомлення до відповіді.
  - *Шаблон*, щоб використати попередьо введений текст у якості основи для нового повідомлення. Для інформації по шаблонам, див. "[Папки для текстових та графічних повідомлень](#)" на стор. 44.Коли Ви відповідаєте на повідомлення електронної пошти, підтвердьте або змініть електронну адресу та тему, а потім введіть відповідь.
4. Щоб надіслати Вашу відповідь, натисніть **Опції**, виберіть *Нагіслати* та натисніть **Добре**. АБО: Двічі натисніть .

**Отримати доступ до інших функцій можна за допомогою клавіші Опції**  
Натискання клавіші **Опції** під час прочитання повідомлення також надає доступ до наступних функцій: *Вигалити, Використ. геталі, Переслати, Регазувати* (для текстових повідомлень) / *Регазув. текст* (для графічних повідомлень), *Перенести, Змінити назву, Копіюв. у календ., Збер. малюнок* (для графічних повідомлень), *Деталі повігомл.*

Виберіть

- *Використ. геталі*, щоб взяти телефонний номер, адресу електронної пошти чи веб-адресу із повідомлення.
- *Копіюв. у календ.*, щоб скопіювати текст повідомлення до календаря Вашого телефону як пам'ятку.
- *Збер. малюнок*, щоб зберегти малюнок, вкладений до графічного повідомлення, до папки *Шаблони*.

### Списки розсилки

Якщо Ви бажаєте надсилати повідомлення фіксовані групі людей, для цього у пам'яті телефону можна створити списки розсилки. Телефон надсилає повідомлення окремо кожному одержувачу зі списку. Тому надсилання повідомлення за допомогою списку розсилки може коштувати більше, ніж надсилання повідомлення одному одержувачу.

Списки розсилки використовують спільну пам'ять, див. "Спільна пам'ять" на стор. 12.



Натисніть **Меню** в режимі очікування, а потім виберіть *Повідомлення, Текст. повідомл. і Списки розсилки*.

- Щоб додати список, натисніть **Додати** (якщо не існує жодного списку) або натисніть **Опції** та виберіть *Додати список*. Введіть назву списку.
- Щоб додати контакт до списку, перейдіть до списку, натисніть **Опції** та виберіть *Дивитися список*. Натисніть **Додати** (якщо не існує жодного списку) або натисніть **Опції** та виберіть *Додати контакт*. Виберіть контакт з пам'яті телефону або SIM-картки.

Після введення повідомлення, щоб надіслати повідомлення за допомогою списку розсилки, натисніть **Опції**, виберіть *Опції надсилання* та *Нагісл. у список*.

## Папки для текстових та графічних повідомлень

Щоб відкрити папку, в режимі очікування натисніть **Меню** і виберіть *Повідомлення*, *Текст. повідомл.* і потім *Вхідні*, *Нагіслані повід.*, *Збереж. повідом.*, *Шаблони* або *Мої папки*.

- В папці *Шаблони* можна зберігати текстові повідомлення, які Ви бажаєте використовувати як основу для нових повідомлень. Шаблони для текстових повідомлень позначаються як , а для графічних – як .

Щоб редагувати або видалити шаблон, виберіть необхідний шаблон, натисніть **Опції** та виберіть потрібну функцію.

- В папці *Мої папки* можна створювати нові папки для Ваших повідомлень. Щоб додати папку, натисніть **Додати** (якщо список папок порожній) або натисніть **Опції** та виберіть *Додати папку*. Щоб видалити чи перейменувати папку, натисніть **Опції** та виберіть потрібну функцію.

## Мультимедійні повідомлення (MMS)

Телефон може надсилати та отримувати мультимедійні повідомлення обсягом до 100 кілобайт (послуга мережі).



**Увага:** Отримувати і відображати мультимедійні повідомлення можуть лише пристрої, що підтримують сумісні функції. Вигляд повідомлення може відрізнятися залежно від пристрою одержувача.

Якщо *Дозволити отрим. мультимедійних* встановлено на *Так* або *Улокал. мережі*, Ваш оператор або постачальник послуг може тарифікувати кожне повідомлення, яке Ви отримуєте.

Зауважте, що мультимедійні повідомлення неможливо отримати під час розмови, гри, використання іншої програми Java або під час активного сеансу перегляду сторінок з використанням носія даних GSM (див. "*Введення установок послуг власноруч*" на стор. 90).

Оскільки доставка мультимедійних повідомлень може виявитися невдалою з багатьох причин, не покладайтеся лише на них з метою передачі важливої інформації.

Надіслані та отримані мультимедійні повідомлення використовують спільну пам'ять, див. стор. 12.

За умовчанням послуга мультимедійних повідомлень зазвичай увімкнена.

Вигляд мультимедійного повідомлення може відрізнитися залежно від пристрою одержувача.

Захист авторських прав може запобігти копіюванню, модифікації, передачі або пересиланню деяких зображень, музики, включаючи тони дзвінка та інший вміст.

### **Як написати та надіслати мультимедійне повідомлення**


Перш ніж надсилати мультимедійне повідомлення, прочитайте "*Примітки до надсилання мультимедійних повідомлень*" на стор. 47.

1. Натисніть **Меню** у режимі очікування і виберіть *Повігомлення, Мультим.-повіг.* and *Створити повіг..*
2. Введіть повідомлення. Див. "*Введення тексту*" на стор. 30.

- Щоб вставити зображення, натисніть **Опції** і виберіть *Вставити*. Відкрийте певну папку у меню *Галерея*, перемістіться до бажаного малюнку або звуку та натисніть **Опції** і виберіть *Вставити*.
- Ваш телефон підтримує мультимедійні повідомлення, які складаються з кількох сторінок. Щоб додати новий слайд до повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть *Вставити* та *Слайд*. Кожен слайд може містити текст і одне зображення.


Виберіть **Опції** та:

- *Попередн. слайд, Наступний слайд* або *Список слайдів*, щоб переміщуватися між слайдами.
- *Інтервал слайд.*, щоб визначити, скільки часу має показуватися кожен слайд.
- *Текст вгорі* або *Текст внизу*, щоб переміститися до наступної позиції.
- Щоб вставити візитну картку або календарну нотатку на сумісний пристрій, натисніть **Опції** і виберіть *Вставити* та потрібну опцію.
- Щоб вставити ім'я або номер зі списку контактів, натисніть **Опції**, виберіть *Більше опцій* та *Вставити контакт* і потрібне ім'я або *Вставити номер*.
- Щоб видалити з повідомлення зображення або слайд, натисніть **Опції** і виберіть *Видалити*, а потім виберіть потрібну функцію.
- Щоб зберегти повідомлення в папці *Збережені повід.*, натисніть **Опції** та виберіть *Зберегти повід.*

- Щоб додати тему до повідомлення, натисніть **Опції** та виберіть *Більше опцій* та *Редагувати тему*.
  - Щоб продивитися розмір або отримувача повідомлення, натисніть **Опції** і виберіть *Більше опцій* та *Деталі повідомл..*
  - Щоб переглянути повідомлення або слайдову презентацію перед їх надсиланням, натисніть **Опції** і виберіть *Перегляд*.
3. Щоб надіслати це повідомлення, натисніть **Опції** та виберіть *Нагісл. на номер* (*Нагісл. на ел. пош.* або *Наг. го декільк.*).
  4. Введіть номер телефону одержувача або електронну адресу, або знайдіть його в списку "Контакти". Натисніть **Добре**, щоб надіслати повідомлення.  
Якщо Ви у 3 кроці вибрали *Наг. го декільк.*, натисніть **Опції**, виберіть *Шукати номер* або *Нагіслати e-mail* і виберіть отримувачів один за одним зі списку контактів. Щоб надіслати повідомлення, натисніть , або натисніть **Готово** та **Опції** і виберіть *Нагіслати*.

Повідомлення зберігається до папки *Вихідні*, доки воно не буде відправлено. Надіслані повідомлення зберігаються до папки *Нагіслані повід.*, якщо установку *Зберігати нагісл. повідомлення* встановлено на *Так*. Див. "Установки для мультимедійних повідомлень" на стор. 52.

#### **Примітки до надсилання мультимедійних повідомлень**

- Для надсилання мультимедійного повідомлення знадобиться більше часу, ніж для надсилання текстового повідомлення. Впродовж надсилання на дисплеї відображується анімаційний індикатор , і Ви можете використовувати більшу частину функцій телефону.



Якщо передавання переривається, телефон декілька разів намагається повторно надіслати повідомлення. У разі невдалого передавання повідомлення залишиться у папці *Вхідні*, звідки Ви зможете надіслати його пізніше.


Бездротова мережа може обмежувати розмір MMS-повідомлень. Якщо вставлене зображення перевищує ліміт, пристрій може його зменшити, щоб зображення можна було надіслати через MMS.


### Як прочитати та відповісти на мультимедійне повідомлення



**Важливо:** Відкривайте повідомлення обережно. Об'єкти мультимедійних повідомлень можуть містити шкідливе програмне забезпечення або завдавати іншої шкоди Вашому пристрою або ПК.

Поки телефон завантажує мультимедійне повідомлення, на дисплеї відображається анімаційний індикатор . Коли повідомлення було отримано, відображаються  індикатор та текст *Мультимедіа-повідомлення отримане*.

Якщо блимає індикатор , то це означає, що пам'ять для мультимедійних повідомлень вичерпано. Для отримання інформації щодо видалення повідомлень, див. "[Як видалити повідомлення](#)" на стор. 49.

1. Натисніть **Показат.**, щоб негайно продивитися отримані повідомлення. Щоб продивитися повідомлення пізніше, натисніть **Вийти**. Коли Ви хочете прочитати повідомлення, натисніть **Меню** і виберіть *Повідомлення, Мультим.-повід.*, і *Вхідні*. Виберіть потрібне повідомлення зі списку.  позначає непрочитані повідомлення.



2. Прокрутіть повідомлення. Якщо повідомлення містить слайдову презентацію, то цю презентацію буде відтворено автоматично.

Ви можете натиснути **Опції**, щоб відобразити наступні функції: *Грати презентац., Продовжити, Дивитися текст, Відкр. зображ., Вигал. повігомл., Вигновісти / Вигновісти всім, Використ. геталі, Нагісл. на номер, Нагісл. на ел. пош. | Перес. декільком*. Виберіть

- *Дивитися текст*, щоб переглянути текстову частину повідомлення.
- *Відкр. зображ.*, щоб переглянути зображення, яке входить до повідомлення. Натисніть **Опції**, щоб збільшити або зменшити зображення, зберегти його в меню *Галерея*, встановити його контрастність або переглянути його деталі.

## Як видалити повідомлення

Щоб видалити текстове чи мультимедійне повідомлення, яке Ви читаєте або переглядаєте, натисніть **Опції** та виберіть потрібну функцію.

Щоб видалити усі повідомлення в папці або в усіх папках:

1. Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Повігомлення, Текст. повігомл.* та *Мультим.-повіг.* та *Вигал. повігомл.*
2. Щоб видалити усі повідомлення в папці, виберіть потрібну папку і натисніть **Добре**.

Щоб видалити усі повідомлення в усіх папках для текстових повідомлень, виберіть *Всі повігомлення* і натисніть **Добре**.

## Голосові повідомлення

Голосова скринька – це послуга мережі і, можливо, спершу потребує передплати.

В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Повігомлення* та *Голос. повігомл.* Виберіть *Номер скриньки голосової пошти*, щоб зберегти номер Вашої скриньки голосової пошти або *Слухати голосові повігомлення*, щоб зателефонувати до неї.



**Порада:** Щоб швидко зателефонувати до скриньки голосової пошти, натисніть та утримуйте .

## Інформаційні повідомлення

Ця послуга мережі дозволяє Вам отримувати повідомлення на різні теми від Вашого постачальника послуг.

В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Повігомлення* та *Інф. повігомл.* Щоб отримати інформацію про наявні теми та відповідні номери тем, зв'яжіться зі своїм постачальником послуг.

## Установки повідомлення

### Установки для текстових та електронних повідомлень

Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Повігомлення*, *Устан. повігомл.*, *Текст. повігомл.* та *Режим надсил.* Виберіть групу установок ("режим надсилання"), яку потрібно змінити. Далі виберіть

- *Номер центру повідомлень*, щоб зберегти телефонний номер, необхідний для надсилання текстових та графічних повідомлень. Цей номер надається оператором послуг стільникової мережі.
- Виберіть *Повідомлення вігіслані як*, щоб вибрати тип повідомлення: *Текст, Електрон. пошта, Пейджинг* або *Факс* (послуга мережі).
- *Дійсність повідомлення*, щоб вибрати, як довго мережа буде робити спроби доставити Ваше повідомлення до одержувача (послуга мережі).
- *Стандартний номер одержувача*, щоб зберегти телефонний номер, на який за умовчанням посилаються повідомлення, якщо використовується режим надсилання. Ця установка відображається, якщо установка *Повідомлення вігіслані як* встановлена на *Текст*.  
Якщо установка *Повідомлення вігіслані як* встановлена на *Електрон. пошта*, ця установка встановлюється на *Сервер електронної пошти*, що дозволяє Вам зберегти телефонний номер сервера електронної пошти.
- *Звіти про доставку*, щоб просити мережу надсилати звіти про доставку Ваших повідомлень (послуга мережі).
- *Використовувати GPRS та Так*, щоб запрограмувати телефон на надсилання текстових повідомлень через з'єднання GPRS, якщо це можливо. Також Ви можете встановити *З'єднання GPRS* в режим *Завжди онлайн*, див. "З'єднання GPRS" на стор. 69.
- Виберіть *Вігповідь той самий центр*, щоб дозволити одержувачу повідомлення надіслати Вам відповідь через Ваш центр повідомлень (послуга мережі).

- Виберіть *Переймен. режим надсилання*, щоб змінити назву вибраного режиму надсилання повідомлень. Ім'я режиму за умовчанням змінити не можна.

### **Перезапис установок**

Можна встановити телефон, щоб він автоматично замінював старі повідомлення новими. Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Повідомлення, Устан. повідомл., Текст. повідомл.* та *Перезапис у надісланих* або *Перезапис у вхідних*. Виберіть *Дозволити*, щоб телефон замінював старі текстові повідомлення на нові в папках *Надіслані повід.* або *Вхідні* відповідно.

### **Установки для мультимедійних повідомлень**

Натисніть **Меню** і виберіть *Повідомлення, Устан. повідомл.* та *Мультим.-повід.* Виберіть

- *Зберігати надісл. повідомлення* та *Так*, щоб телефон зберігав надіслані мультимедійні повідомлення в папці *Надіслані повід.* Якщо Ви вибрали *Ні*, надіслані повідомлення не зберігаються.
- *Звіти про доставку*, щоб просити мережу надсилати звіти про доставку Ваших повідомлень (послуга мережі).
- *Зменшувати зображення*, щоб вибрати, чи будуть зображення зменшуватися при вставлянні в повідомлення.
- *Станд. інтервал між слайдами*, щоб визначити стандартну тривалість відображення кожного слайду в презентації.

- *Дозволити отрим. мультимедійних*, щоб дозволити (*Так*) чи заборонити (*Ні*) отримання мультимедійних повідомлень, або щоб дозволити отримання тільки у Вашій локальній мережі (*У локал. мережі*).
- *Вхідні мультим.-повідомлення*, щоб телефон автоматично завантажував отримані мультимедійні повідомлення (*Отримувати*), або виберіть *Вігхіяяти*, якщо Ви не бажаєте отримувати мультимедійні повідомлення. Ця установка не відображається, якщо *Дозволити отрим. мультимедійних* встановлено на *Ні*.
- *Установки з'єднання*, щоб визначити установки браузера для завантаження нових отриманих мультимедійних повідомлень. Активізуйте набір установок з'єднання, де потрібно зберегти установки і потім відредагуйте їх. Див. також *Введення установок послуг власноруч* на стор. 90.  
Додаткову інформацію про належні установки можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або постачальника послуг.
- *Дозволити рекламу*, щоб дозволити або заборонити отримання реклами. Ця установка не відображається, якщо *Дозволити отрим. мультимедійних* встановлено на *Ні* або *Вхідні мультим.-повідомлення* встановлено на *Вігхіяяти*.

### **Установка розміру шрифту**

Щоб вибрати розмір шрифту для прочитання та написання повідомлень, натисніть **Меню** і виберіть *Повідомлення, Устан. повідомл., Інші установки* та *Розмір шрифту*.

## Сервісні команди

Ви можете надсилати сервісні команди Вашому постачальнику послуг (послуга мережі). Щоб увійти до цього меню, натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Повідомлення* та *Сервісні команди*. Введіть потрібні знаки і натисніть **Надісл.**

## ■ Архів дзвінків (Меню 2)

В цьому меню можна переглянути телефонні номери пропущених, отриманих та набраних дзвінків, а також приблизну тривалість Ваших розмов.



## Пропущені, отримані та набрані дзвінки

Щоб переглянути телефонні номери пропущених, отриманих та набраних дзвінків, натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Архів дзвінків*. Виберіть

- *Пропущені дзвінки*, щоб переглянути до десяти останніх телефонних номерів, з яких хтось нещодавно безуспішно намагався Вам зателефонувати (послуга мережі).
- *Отримані дзвінки*, щоб переглянути до 10 останніх номерів, на дзвінки з яких Ви відповіли (послуга мережі).
- *Набрані номери*, щоб переглянути до 20 останніх телефонних номерів, за якими Ви нещодавно дзвонили або намагалися зателефонувати. Див. також **"Як зробити дзвінок за недавно набраним номером"** на стор. 25.

- *Видалити списки останніх дзвінків*, щоб очистити списки пропущених, отриманих чи набраних дзвінків.

### Примітки щодо пропущених, отриманих та набраних дзвінків

- Телефон реєструє пропущені та отримані дзвінки лише у випадку, якщо мережа підтримує ці функції, а також якщо телефон увімкнено і він знаходиться в межах зони покриття Вашої мережі.
- Коли Ви натискаєте **Опції** в меню *Пропущені дзвінки*, *Отримані дзвінки* та *Набрані номери*, можна, наприклад, побачити дату і час дзвінка, зателефонувати за зареєстрованим номером телефону, зберігати номер телефону в списку "Контакти" або надсилати повідомлення за цим номером.

### Таймери та лічильники дзвінків



**Увага:** Фактична вартість дзвінків та послуг, що розраховується Вашим постачальником послуг, може змінюватись в залежності від функцій мережі, способу округлення при виставленні рахунку, податкових ставок тощо.

Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Архів дзвінків*. Виберіть

- *Тривалість дзвінків*, щоб подивитися приблизну тривалість вхідних та вихідних дзвінків.
- *Лічильник даних GPRS*, щоб подивитися об'єм даних, який було надіслано та отримано через GPRS з'єднання.
- *Таймер з'єднання GPRS*, щоб подивитися тривалість з'єднань GPRS.

## ■ Контакти (Меню 3)





Можна зберігати імена і телефонні номери (контакти) в пам'яті телефону та в пам'яті SIM-картки.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть **Контакти**. Кількість імен, які можна зберегти, залежить від їх довжини, кількості та довжини відповідних телефонних номерів та текстових фрагментів. Ваш телефон підтримує SIM-картки, що вміщують до 250 імен та телефонних номерів.

Контакти, збережені в пам'яті телефону, використовують спільну пам'ять, див. стор. 12.

### Інші способи отримання доступу до функцій у цьому меню

Отримати доступ до функцій можна з натисканням **Контакти** в режимі очікування (або з натисканням **Вибране** та вибравши **Контакти**).

До деяких функцій можна отримати доступ наступним чином: Натисніть  або  у режимі очікування, перейдіть до потрібного імені, натисніть **Деталі**, перемістіться до номера або текстового фрагменту, натисніть **Опції** та виберіть потрібну функцію.

Щоб отримати доступ до контактів під час дзвінка, натисніть **Опції** і виберіть **Контакти**.




## Як вибрати установки для контактів

В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Установки*.  
Виберіть

- *Робоча пам'ять*, щоб вибрати пам'ять контактів, якою Ви бажаєте скористатися. Якщо потрібно знайти імена та телефонні номери в обох видах пам'яті, виберіть *Телефон і SIM*. У цьому випадку імена та номери будуть зберігатися до пам'яті телефону.
- *Вигляд контактів*, щоб вибрати, як відобразатимуться імена, номери та зображення в списку "Контакти". Наприклад, виберіть *Ім'я та зображ.*, щоб переглянути імена з прикріпленими зображеннями.
- *Стан пам'яті*, щоб побачити обсяг вільної пам'яті у кожному виді пам'яті для контактів.

## Як зберегти імена і телефонні номери

1. В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Додати контакт*.
2. Введіть ім'я і натисніть **Добре**.
3. Введіть телефонний номер разом з кодом міста та натисніть **Добре**, щоб зберегти його.
  - Щоб скористатися телефонним номером, перебуваючи за кордоном, двічі натисніть  (щоб ввести знак "+") і введіть код країни, код міста (пропустіть нуль, якщо необхідно) і номер телефону.
4. Коли ім'я та номер збережені, натисніть **Готово**.



**Порада:** Щоб швидко зберегти ім'я та номер телефону, в режимі очікування введіть номер телефону, натисніть **Опції** та виберіть **Зберегти**.

### Як зберегти кілька номерів та текстових фрагментів на одне ім'я



Можна зберегти різні типи номерів та текстових фрагментів на ім'я у пам'яті телефону для контактів.

Перший телефонний номер, збережений з ім'ям, буде номером за умовчанням. Він позначається рамкою навколо індикатора типу номера, наприклад, . Коли Ви обираєте ім'я зі списку "Контакти", наприклад, щоб зателефонувати, використовується номер за умовчанням, якщо тільки Ви не оберете інший номер.

1. Переконайтесь, що використовується пам'ять **Телефон** або **Телефон і SIM**.
2. Натисніть або в режимі очікування.
3. Перейдіть до імені, до якого потрібно додати номер або текстовий фрагмент, та натисніть **Деталі**.
4. Натисніть **Опції** і виберіть **Догати номер**, **Догати деталі** або **Змінити тип**.
  - Щоб додати телефонний номер, виберіть **Догати номер** і тип номера. Введіть номер і натисніть **Добре**, щоб зберегти його.
  - Щоб додати текстовий фрагмент, виберіть **Догати деталі** і тип тексту, наприклад, **Ел. пошта**. Щоб додати спеціальний знак, натисніть .
  - Щоб змінити тип вибраного номера або текстового фрагмента, виберіть **Змінити тип** і необхідний тип.



5. Натисніть **Назад** і потім **Вийти**, щоб повернутися до режиму очікування.

### Як змінити номер за умовчанням




В режимі очікування натисніть  або , перейдіть до потрібного імені та натисніть **Деталі**. Перейдіть до номера, який потрібно встановити як стандартний. Натисніть **Опції** та виберіть *Вст. як стандарт*.

### Як додати зображення до збереженого імені або номера

До імені або номера, збереженого в пам'яті телефону, можна додати зображення. Зображення відображується на дисплеї при отриманні дзвінка з цього телефонного номера.

В режимі очікування натисніть  або  перейдіть до імені (та номера), до якого потрібно додати зображення і натисніть **Деталі**. Натисніть **Опції** і виберіть *Дог. зображення*. Список папок відображається в меню *Галерея*. Перейдіть до потрібного зображення, натисніть **Опції** та виберіть *Збер. у контакти*.

### Як шукати ім'я в контактах



1. В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Пошук. АБО:* Натисніть  або  в режимі очікування.
2. Введіть першу літеру (літери) потрібного імені, якщо бажаєте.
3. Перейдіть до потрібного імені і натисніть **Деталі**. Якщо ім'я збережене на SIM-картці, у верхній частині дисплея відображується .
4. Прокрутіть телефонні номери і текстові фрагменти, додані до імені.

## Як видалити контакти



В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Видалити*.  
Виберіть *По одному* або *Видалити всі*.

Разом з видаленням імені та номера будуть також видалені додаткові номери, текстові фрагменти та зображення, додані до нього. Видалення зображення з контактів не видаляє його з меню *Галерея*.

## Як видалити номер, текстовий фрагмент або зображення, додані до імені

В режимі очікування натисніть  або , перейдіть до потрібного імені (та номера) і натисніть **Деталі**. Перейдіть до номера, текстового фрагмента або зображення, яке потрібно видалити, натисніть **Опції**, виберіть відповідну функцію та натисніть **Добре**.

## Як редагувати ім'я, номер або текстовий фрагмент

В режимі очікування натисніть  або , перейдіть до потрібного імені та натисніть **Деталі**. Перейдіть до потрібного імені, номера або текстового фрагмента та натисніть **Опції**. Виберіть необхідну функцію, наприклад, *Редагув. деталі*, щоб редагувати текстовий фрагмент.

## Як скопіювати контакти

Можна копіювати імена та телефонні номери з телефону на SIM-картку та навпаки. Текстові фрагменти або зображення, збережені в телефоні, на SIM-картку скопійовані не будуть.

В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Копіювати*.  
Виберіть спосіб копіювання. Виберіть *По одному*, *Всі* або *Стандарт. номери*  
(відображаються у випадку, якщо Ви копіюєте з телефону). Щоб вибрати, чи  
зберігати первинні імена та номери (*Залиш. оригінал*), чи перемістити їх  
(*Перен. оригінал*).

## Інші функції, пов'язані зі списком "Контакти"

Щоб отримати доступ до наступних функцій, натисніть **Меню** в режимі  
очікування і виберіть *Контакти*. Виберіть



- *Інформ. номери*, щоб зателефонувати за інформаційними номерами  
Вашого постачальника послуг, якщо вони наявні на Вашій SIM-картці  
(послуга мережі).
- *Сервісні номери*, щоб зателефонувати за сервісними номерами Вашого  
постачальника послуг, якщо вони наявні на Вашій SIM-картці (послуга  
мережі).
- *Мої номери*, щоб переглянути телефонні номери, призначені Вашій SIM-  
картці, якщо для картки це дозволено.
- *Групи абонентів*, щоб організувати імена і телефонні номери, збережені в  
меню *Контакти* в групі абонентів. Для кожної групи можна вибрати тон  
дзвінка та логотип, який буде відображатися, коли Ви отримуєте дзвінок з  
визначеного телефонного номера, що належить даній групі.

Можна вибирати із наступних функцій: *Назва групи*, *Тон дзвінка групи*,  
*Логотип групи*, *Члени групи*.

Якщо Ви вибрали *Члени групи*, натисніть **Додати** (або натисніть **Опції** та виберіть *Додати контакт*), щоб додати ім'я до групи. Щоб видалити ім'я з групи, натисніть **Опції** та виберіть *Видалити контакт*.

Див. також *Сигнал для* в розділі "Установки тонів" на стор. 64.

## Швидкий набір

Клавіші  -  можна запрограмувати таким чином, щоб вони працювали як клавіші швидкого набору. Щоб зробити дзвінок, використовуючи швидкий набір, див. стор. 26.



### Як призначити клавішу швидкого набору для телефонного номера

В режимі очікування натисніть **Меню** та виберіть *Контакти* та *Швидкий набір*. Перейдіть до потрібної клавіші та натисніть **Признач.**. Натисніть **Пошук** та виділіть ім'я і номер, який Ви бажаєте призначити обраній клавіші.

Якщо для клавіші вже було призначено телефонний номер, то Ви можете переглянути, змінити чи видалити цей номер, натиснувши **Опції** і вибравши необхідну функцію.

## Візитні картки

Особисту контактну інформацію можна отримувати та надсилати як візитну картку.

Щоб надіслати візитну картку на сумісний телефон або інший пристрій, що підтримує стандарт vCard: В режимі очікування натисніть  або , перейдіть до потрібного імені та натисніть **Деталі**. Натисніть **Опції** і виберіть *Вісісл. візитку* і *Через SMS* або *Через мультим.* (послуга мережі).

Коли Ви отримали візитну картку, натисніть **Показат.** та **Зберегти**, щоб зберегти візитну картку в пам'яті телефону. Щоб видалити візитну картку, натисніть **Вийти** та **Добре**.

## ■ Установки (Меню 4)



У цьому меню можна змінити різні установки телефону. Також можна скинути деякі установки меню до їх стандартних значень.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки*.

### Режими

У Вашого телефону є декілька груп установок, "режимів", для яких можна підібрати тональні сигнали для різних подій та ситуацій.


**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Режими*.

1. Виберіть режим, який потрібно активізувати або установки якого потрібно змінити.
2. Виберіть *Активізувати*, *Резагувати* або *Тимчасовий*.
  - Щоб активізувати вибраний режим, виберіть *Активізувати*.
  - Щоб активізувати режим на певний проміжку часу, виберіть *Тимчасовий* та встановіть час завершення. Коли цей час вичерпається, попередній режим, що не є тимчасовим, стає активним.


- Щоб змінити установки режиму, виберіть *Регуувати*. Виберіть установку, яку Ви бажаєте змінити, і внесіть зміни.

Виберіть *Світлові сигнали*, щоб активувати підсвітку дисплея та клавіатури для певних функцій. Детальнішу інформацію наведено в розділі "Сигнали підсвіткою" на стор. 16.

Для отримання інформації щодо інших установок див. "Установки тонів" на стор. 64. Вибраний режим можна перейменувати за допомогою *Назва режиму*. Режим *Звичайний* перейменувати не можна.

Назва поточно активного режиму відображується в режимі очікування, окрім випадків, коли режим *Звичайний* активізовано. Якщо режим тимчасовий, перед його іменем буде відображатися .



**Порада:** Щоб швидко замінити режим в режимі очікування, натисніть кнопку живлення  та виберіть режим, який Ви бажаєте активувати.

## Установки тонів

Можна змінити установки тона та вібродзвінка поточно вибраного режиму. Ті ж установки також можна знайти в меню *Режими*, див. стор. 63.


**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки тону*. Виберіть

- Сигнал вхідного дзвінка*, щоб вибрати сигнал, яким телефон повідомлятиме Вас про вхідний голосовий дзвінок. Опції: *Дзвінок*, *Зростаючий*, *1 дзвінок*, *1 біп* та *Вимкнути*.



Зверніть увагу, що коли панель відкрита, всі тони дзвінка відтворюються у зростаючому режимі.

- *Тон дзвінка*, щоб вибрати тон, який буде відтворюватися, коли Ви отримуєте голосовий дзвінок. Щоб вибрати тон дзвінка в меню *Галерея*, виберіть *Вікр. Галерею*.
- *Гучність дзвінка* - щоб вибрати рівень гучності тонів дзвінка і сигналу повідомлення.
- *Вібруючий сигнал*, щоб телефон вібрував при надходженні дзвінка або повідомлення. Вібруючий сигнал не працює, коли телефон приєднаний до зарядного пристрою.
- *Тон сигналу повідомлення*, щоб вибрати тон, який Ви почуєте, коли отримаєте повідомлення. Щоб вибрати тон зі списку "Тон дзвінка", виберіть *Тон дзвінка* і потрібний тон.
- *Тони клавіш* - щоб вибрати гучність тонів клавіш.
- *Тони попередження* - щоб телефон подавав сигнал, наприклад, коли акумулятор майже виснажений.
- *Сигнал гля*, щоб телефон дзвонив лише тоді, коли надходять дзвінки з телефонних номерів певної вибраної групи абонентів. Перейдіть до потрібної групи абонентів або опції *Всі дзвінки* та натисніть *Познач*. Див. також установку *Групи абонентів* в меню *Контакти*.

Коли *Сигнал вхідного дзвінка* встановлено у *Вимкнути* і *Тон сигналу повідомлення* встановлено у *Вимкнути*,  показується у режимі очікування.

## Як додати нові тони до Вашого телефону

Для інформації щодо наявності можливості отримання тонів через текстові повідомлення (SMS), мультимедійні повідомлення (MMS) або послугу браузера, зв'яжіться зі своїм оператором стільникової мережі або постачальником послуг. Тони зберігаються в меню *Галерея*.

## Установки дисплея



**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки дисплея*. Виберіть

- *Шпалери*, щоб телефон відображав фонове зображення – "шпалери", коли він знаходиться в режимі очікування.

Різні шпалери можна знайти в меню *Галерея*. Можна зберігати нові зображення, наприклад, із мультимедійних повідомлень.

Щоб встановити зображення як шпалери:

- Щоб вибрати зображення шпалер вперше або змінити зображення, виберіть *Вибр. шпалери*. Перейдіть до потрібної папки, натисніть **Відкрити** та перейдіть до необхідного зображення. Натисніть **Опції** та виберіть *Збер. як шпалери*.
- Якщо Ви раніше використовували шпалери, але потім вибрали *Вимкнути*, виберіть *Увімкнути*.
- *Схеми кольорів*, щоб вибрати колір для деяких частин дисплея телефону, наприклад, індикатора потужності сигналу.

- **Логотип оператора**, щоб телефон відображав або не відображав логотип оператора, збережений у телефоні. Якщо в телефоні немає в наявності логотипу оператора, ця функція може бути затемнена.  
Додаткову інформацію про наявність логотипів оператора можна отримати у свого оператора стільникового зв'язку або постачальника послуг.
- **Тайм-аут заставки**, щоб встановити час, після вичерпання якого активується функція заставки. Заставка – це функція збереження живлення, яка активується, якщо телефон не використовувався впродовж певного періоду часу в режимі очікування. Зверніть увагу, що заставка вимикається, коли телефон перебуває за межами покриття мережі.  
Деактивізувати заставку можна натисканням будь-якої клавіші.
- **Яскравість дисплея**, щоб змінити рівень яскравості. Натисніть  або , щоб зменшити або збільшити рівень, і натисніть **Добре**, щоб підтвердити його.
- **Огляд меню**, щоб встановити, у який спосіб телефон буде відображувати головне меню. Якщо вибрати **Список**, меню відображується у вигляді списку. Якщо вибрати **Таблиця**, меню відображується у вигляді таблиці. Якщо меню виглядає як таблиця, то його назва відображується у верхній частині дисплея.

## Установки часу та дати

Щоб увійти до цього меню: Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть **Установки** та **Параметри часу та дати**. Виберіть

- *Годинник*, щоб встановити час, показувати (чи не показувати) час в режимі очікування, а також щоб вибрати 12-годинний чи 24-годинний формат часу та часовий пояс. Після тривалого зберігання телефону без акумулятора, можливо, знадобиться знову встановити час.

Установки часу застосовуються для декількох функцій: *Повігомлення*, *Архів гзвінків*, *Будильник* та *Календар*.

- *Дата*, щоб показувати (чи не показувати) дату в режимі очікування, встановити дату або вибрати формат дати або розділювач для неї. Після тривалого зберігання телефону без акумулятора, можливо, дату знадобиться встановити знову.
- *Авт. оновлен. дати та часу*, щоб телефон автоматично оновлював час та дату відповідно до поточної часової зони.

Автоматичне оновлення дати та часу не змінює час, який Ви запрограмували для будильника, календаря або попереджень.

## Персональні закладки

Можна вибрати функцію для правої клавіші вибору, що відображається в режимі очікування, та функції ("особисті ярлики"), до яких можна отримати доступ з натисканням **Вибране** в режимі очікування або увійшовши до меню *Вибране*.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Персональні закладки*. Виберіть

- *Права клавіша вибору*, щоб вибрати функцію для правої клавіші вибору.

- *Вибір опцій меню "Вибране"*, щоб вибрати функції для списку Ваших ярликів. Перейдіть до потрібної функції і натисніть **Познач.**, щоб додати її до списку. Щоб видалити функцію зі списку, натисніть **Прибр.** Щоб зберегти зміни, натисніть **Готово** і **Так**.
- *Вибір опцій меню "Вибране"*, щоб змінити порядок функцій у списку. Перейдіть до потрібної функції, натисніть **Переміст.** та виберіть, куди потрібно перемістити функцію.

## Зв'язок

У цьому меню можна вказати, коли телефон буде з'єднуватися із мережею GPRS.

## З'єднання GPRS

У цьому меню можна вказати, коли телефон буде з'єднуватися із мережею GPRS (послуга мережі). Для отримання загальної інформації про послугу GPRS, див. стор. 17.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки*, *Зв'язок* та *GPRS*.

Виберіть *З'єднання GPRS* та *Завжди онлайн* або *За потребою*.

- Якщо вибрати *Завжди онлайн*, телефон автоматично реєструється в мережі GPRS, коли він вмикається, якщо мережа GPRS наявна там, де Ви знаходитесь.

Якщо вибрати *За потребою*, телефон реєструється і з'єднується з мережею GPRS тільки у випадку, якщо використовується функція, що потребує

послугу GPRS. У такому випадку встановлення з'єднання може займати більше часу, ніж коли вибрано *Завжди онлайн*.

### Індикатори GPRS

Коли для з'єднання GPRS вибрано режим *Завжди онлайн* і послуга GPRS доступна, на дисплеї відображається **G**.

Якщо запустити функцію, що використовує послугу GPRS, телефон з'єднується із мережею GPRS, на дисплеї відображається **G**, можна передавати дані.

Якщо Ви отримали дзвінок або текстове повідомлення, або робите дзвінок під час з'єднання GPRS, на дисплеї відображається **G**, щоб вказати, що з'єднання в режимі утримання. Після дзвінка телефон намагається повторно встановити з'єднання.


### Установки дзвінків






**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки дзвінків*. Виберіть

- *Переадресація*, щоб перенаправити Ваші вхідні дзвінки на Вашу скриньку голосової пошти або на інший номер телефону (послуга мережі). Опції переадресації, що не підтримуються Вашою SIM-карткою або Вашим оператором мережі, можуть не відображатись. Виберіть потрібну опцію переадресації, наприклад, *Переадресувати, коли зайнято*, щоб переадресувати голосові дзвінки, коли Ваш номер зайнятий або коли Ви відхиляєте вхідний дзвінок. Увімкніть опцію

переадресації (*Активувати*) або вимкніть (*Скасувати*), або перевірте, чи опція активізована (*Перевір. статус*).

- Якщо вибрати *Активувати*, виберіть, куди потрібно переадресувати дзвінки. Для деяких опцій переадресації також можна вибрати час, після якого дзвінки будуть переадресовуватись.

Деякі опції переадресації можуть бути активізовані одночасно. Якщо переадресовуються усі дзвінки, в режимі очікування відображається .

- *Автоконтроль гучності* та *Увімкнути*, щоб телефон автоматично утримував гучність у навушниках на вибраному за допомогою  або  рівні під час дзвінка. Наприклад, у шумливому середовищі телефон збільшує гучність.
- *Вігновіть клавішею* та *Увімкнути* і Ви матимете змогу швидко відповідати на вхідний дзвінок, натиснувши будь-яку клавішу, окрім клавіші живлення , і клавіш вибору.
- *Автоматичний перенабір*, щоб телефон робив до десяти спроб додзвонитися після невдалої спроби дзвінка.
- *Швидкий набір* та *Увімкнути*, якщо потрібно зателефонувати за іменем та номером телефону, яким призначено клавіші швидкого набору  - , натиснувши та утримуючи відповідну клавішу.
- *Опції очікування гзвінка* та *Активувати*, щоб попросити мережу повідомляти під час розмови про отримання нового дзвінка (послуга мережі).

- *Підсумок після дзвінка* та *Увімкнуті*, щоб телефон на короткий час відобразив приблизну тривалість останнього дзвінка.
- *Надсилати мої дані абонента*, щоб відобразити (*Так*) Ваш номер телефону на дисплеї абонента, якому Ви телефонуєте, або не відобразити (*Ні*).  
Виберіть *Встан. мережею*, тоді активізується установка, узгоджена Вами з оператором мережі. Це послуга мережі.

## Установки телефону

Щоб увійти до цього меню: Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки телефону*. Виберіть

- *Мова телефону* та виберіть мову для відображення текстів на дисплеї.  
Якщо обрано *Автомат*, телефон обирає мову відповідно до інформації на SIM-картці.
- *Стан пам'яті*, що переглянути загальний об'єм вільної спільної пам'яті та спільної пам'яті, що використовується, та об'єм пам'яті, що використовується різними функціями.
- *Автоматичне блокування клавіш*, щоб клавіші автоматично блокувались після певного часу перебування телефону в режимі очікування. Див. також *Блокування клавіатури* на стор. 28.

Щоб активувати автоматичне блокування клавіш, виберіть *Увімкнуті* та встановіть час, по закінченні якого клавіші будуть блокуватись. Щоб вимкнути автоматичне блокування клавіш, виберіть *Вимкнуті*.

Коли блокування клавіатури увімкнене, може існувати можливість зателефонувати за офіційним номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому пристрої.



- *Інформація по стільнику*, щоб телефон повідомляв про роботу в мережі із мікростільниковою архітектурою (MCN) (послуга мережі).
- *Привітання*, щоб вказати нотатку, яка буде відображуватись на короткий час при увімкненні телефону. Щоб зберегти цю нотатку, натисніть **Опції** і виберіть *Зберегти*.
- *Вибір оператора*, щоб телефон автоматично вибирав стільникову мережу, наявну у Вашій зоні (*Автоматично*), або щоб вибрати потрібну мережу зі списку (*Вручну*).

Обрана мережа повинна мати угоду про роумінг з оператором Вашої мережі. Якщо відображається *Немає доступу*, виберіть іншу мережу.

Телефон залишається у ручному режимі, поки не вибрано автоматичний режим або поки в телефон не встановлено іншу SIM-картку.

- *Активізація тексту допомоги*, щоб телефон відображував тексти допомоги, що супроводжуватимуть Вас під час використання функцій меню.
- *Тон запуску*, щоб телефон відтворював тоновий сигнал при увімкненні.

## Установки додатків


Можна вказати установки, які телефон буде використовувати за умовчанням під час з'єднання із сумісним додатком.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки додатка*.

Виберіть потрібний додаток, наприклад, *Навушники*. В залежності від додатка, можна вибрати деякі з наступних функцій:

- *Стандартний режим*, щоб вибрати режим, який автоматично активізуватиметься, коли Ви приєднуєте вибраний додаток до телефону.
- *Автовідповідь*, щоб телефон автоматично відповідав на вхідний дзвінок після 5 секунд. Якщо *Сигнал вхідного дзвінка* встановлено на *1 бін* або *Вимкнути*, автоматичною відповіддю скористатися неможливо.
- *Пігсвітка*, щоб *Увімкнути* або *Вимкнути* підсвітку.

### Індикатори додатка в режимі очікування

Якщо телефон з'єднаний із сумісним додатком, в режимі очікування на дисплеї відображається відповідний індикатор (наприклад, )

## Установки захисту

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Установки захисту*.

Коли активовано функції безпеки, що обмежують дзвінки (такі як заборона дзвінків, закрита група абонентів та фіксований набір), може існувати можливість зателефонувати за офіційним номером екстреної служби, запрограмованим у Вашому пристрої.

Виберіть

- *Запит на PIN-код*, щоб телефон запитував PIN-код кожного разу, коли Ви вмикаєте телефон. На деяких SIM-картках вносити зміни до цієї установки заборонено.
- *Сервіс заборони дзвінків*, щоб обмежити дзвінки, які можна зробити з телефону або отримати на нього (послуга мережі).

- *Фіксований набір номера*, щоб обмежити дзвінки та текстові повідомлення з Вашого телефону до обраних телефонних номерів, якщо це дозволяє Ваша SIM-картка (послуга мережі).

Якщо фіксований набір увімкнено, з'єднання GPRS можна використовувати тільки для надсилання текстових повідомлень. Номер телефону одержувача та номер центру обробки повідомлень мають міститися у списку фіксованого набору номерів.
- *Закрита абонен-тська група* - щоб вказати групу осіб, яким Ви можете телефонувати, і які можуть телефонувати Вам (послуга мережі). Коли використовується закрита абонентська група, в режимі очікування на дисплеї відображається номер групи.
- *Рівень захисту*, щоб вказати, коли телефон буде запитувати код захисту.

Якщо вибрати *Телефон*, телефон запитуватиме код захисту, коли в нього вставлятимуть нову SIM-картку.

Якщо вибрати *Пам'ять*, буде запитуватись код захисту, коли використовуватиметься робоча пам'ять *SIM-картка*, і потрібно змінити вид пам'яті на *Телефон* або *Телефон і SIM*, або скопіювати імена та номери з одного списку "Контакти" до іншого.

Якщо змінити цю установку, номери в меню *Пропущені дзвінки*, *Отримані дзвінки* та *Набрані номери* видаляються.
- *Коди доступу*, щоб змінити код захисту, PIN-код, код PIN2 або пароль заборони. Коди можуть містити лише цифри від 0 до 9.

## Відновити заводські установки

Деяким установкам меню можна повернути їх первинні значення.

Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Установки* та *Відновити заводські установки*. Введіть код захисту і натисніть **Добре**. Зауважте, що ця функція не видаляє збережену або завантажену на телефон інформацію.

## ■ Галерея (Меню 5)



У цьому меню можна організувати графіку та тони, збережені Вами, наприклад, з мультимедійних повідомлень.

Підтримуються формати JPEG та BMP. Ці файли організуються в папки.

Ваш телефон підтримує цифрову систему керування правами (DRM), яка захищає завантажений на телефон вміст. Певний вміст, наприклад, тон дзвінка, може бути захищений і пов'язаний з певними правилами користування, наприклад, кількістю використань та певним періодом використання. Правила визначаються в ключах активації вмісту, які залежно від постачальника послуг можуть бути надіслані разом із вмістом або окремо від нього. Можливо, Ви зможете оновити ці ключі активації. Завжди перевіряйте умови доставки будь-якого вмісту і ключі активації перед тим, як отримувати їх, оскільки за них може стягуватися платня.

"Галерея" використовує спільну пам'ять, див. стор. 12.

1. Натисніть **Меню** та виберіть *Галерея*. Відображається список опцій.
2. Виберіть *Дивитися папки*, щоб відкрити список папок.

Інші опції:

- *Додати папку, Видалити папку, Переймен. папку*: Можна додати нову папку, видалити або перейменувати папку, обрану Вами. Стандартні папки видалити або перейменувати неможливо.
  - *Стан пам'яті*, щоб побачити обсяг вільної пам'яті.
  - *Спис.кл. активації*: Ви можете переглянути список доступних ключів активації. Перейдіть до потрібного файлу і натисніть **Опції**. Виберіть *Деталі*, щоб переглянути ключі активації.
  - *Завантаження*: Можна завантажувати зображення та тони (послуга мережі). Відображається список закладок. Виберіть *Ще закладки*, якщо Ви бажаєте переглянути закладки, наявні в меню *Послуги*. Виберіть закладку сторінки браузера, до якої Ви бажаєте отримати доступ. Дотримуйтесь вказівок послуги.
3. Щоб відкрити папку, перейдіть до необхідної папки та натисніть **Відкрити**. На дисплеї будуть відображені файли, що містяться в цій папці.  
Натискання **Опції** надає доступ до деяких функцій, описаних в розділі "Опції для файлів в галереї" на стор. 77.
  4. Щоб переглянути зображення або прослухати звук, перейдіть до потрібного зображення або звукового файлу натисніть **Опції** та виберіть *Відкрити*.

## Опції для файлів в галереї

Якщо Ви обрали або відкрили файл, можна натиснути **Опції** для доступу до наступних функцій: *Відкрити, Видалити, Нагіснати, Регагув. зображ.*,

*Пересунути, Перейменувати, Збер. як шпалери, Встан. як тон гзв., Деталі, Сортувати, Спис.кл. активації.* Виберіть

- *Надіслати* , щоб надіслати файл як мультимедійне повідомлення.
- *Редагув. зображ.*, щоб додати до вибраного зображення текст і кліп-арт або щоб обрізати зображення. Натисніть **Опції** і виберіть потрібну функцію.

Якщо Ви вибрали *Вставити текст*, введіть необхідний текст, натисніть **Добре** та перемістіть текст за допомогою клавіш прокрутки. Якщо натиснути **Опції**, можна вибрати стиль, розмір та колір шрифту тексту і розвернути текст. Щоб підтвердити зміни, натисніть **Опції** та виберіть *Добре*.

Якщо Ви обрали *Встав. кліп-арт*, перемістіться до потрібного зображення, натисніть **Опції** і виберіть *Вставити*. Перемістіть вставлене зображення за допомогою клавіш прокрутки та натисніть **Добре**.

Щоб зберегти змінене зображення в GIF-форматі, натисніть **Опції**, виберіть *Зберегти*, відредагуйте назву зображення, натисніть **Добре** та виберіть потрібну папку.

- *Деталі*, щоб переглянути, наприклад, розмір файла.
- *Сортувати*, щоб відсортувати файли і папки за іменем, датою, форматом або розміром.
- *Спис.кл. активації*, щоб оновити ключі активації вибраного файла. Ця опція відображається тільки у випадку, якщо ключ активації файла можна оновити.

Захист авторських прав може запобігти копіюванню, модифікації, передачі або пересиланню деяких зображень, музики, включаючи тони дзвінка та інший вміст.

## ■ Організатор (Меню 6)



У цьому меню можна користуватися вбудованим у телефон будильником та календарем.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Організатор*.

### Будильник

Можна встановити, щоб телефон відтворював сигнал у вказаний час. Будильник працює навіть, коли Ви закриваєте панель.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Організатор* та *Будильник*.

Щоб встановити сигнал, виберіть *Час сигналу*, введіть час сигналу і натисніть **Добре**. Щоб змінити час сигналу, виберіть *Увімкнути*.

Щоб встановити тон сигналу, виберіть *Тон сигналу* та необхідний тон. Якщо будильник увімкнено, в режимі очікування відображається 📞.

### Коли запрограмований час увімкнення сигналу виходить

Прозвучить тональний сигнал, а на дисплеї блиматиме повідомлення *Сигнал!* і відобразатиметься поточний час. Щоб вимкнути сигнал будильника, натисніть **Стоп**. Якщо Ви дозволите телефону подавати звуковий

сигнал впродовж хвилини або якщо натиснути **Потім**, сигнал припиняється приблизно на 10 хвилин і потім звучить знову.


Якщо запрограмований час сигналу настає тоді, коли пристрій вимкнено, пристрій самостійно вмикається і з нього починає лунає сигнал. Якщо вибрати **Стоп**, пристрій запитає, чи бажаєте Ви увімкнути функцію дзвінків. Виберіть **Ні**, щоб вимкнути пристрій, або **Так**, щоб телефонувати та отримувати дзвінки. Не вибирайте **Так** у випадку, коли бездротовий телефон може стати джерелом перешкод або небезпеки.

## Календар

"Календар" використовує спільну пам'ять, див. стор. 12.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Організатор* та *Календар*. Відображається перегляд місяця. За допомогою клавіш прокрутки можна прокрутити дні, тижні та місяці.







**Порада:** Щоб швидко відкрити календар в режимі очікування, натисніть .

### Як користуватися різними вікнами календаря

- **Вікно "Місяць":** У цьому вікні відображаються тижні місяця. Поточний день виділено в рамочку навколо нього. Якщо до цього дня відносяться якісь нотатки, його виділено жирним шрифтом. Щоб переглянути нотатки, занесені для цього дня ("вікно "День"), перейдіть до необхідного дня, натисніть **Опції** та виберіть *Нотатки дня*.

Натискання пункту **Опції** також дозволяє отримати доступ до наступних функцій: *Огляда тижня*, *Зробити нотатку*, *До гати*, *Установки*. Виберіть








- *Установки*, щоб встановити дату та час або вибрати їх формат, знак розділювача (наприклад, "-") або перший день тижня (*Початок тижня*). В опції *Автовидалення* можна запрограмувати телефон таким чином, щоб він автоматично видаляв старі нотатки після певного часу.
- **Вікно "День"**: У цьому вікні відображаються нотатки, записані для обраного дня. Ви можете пересуватися по нотаткам, натискаючи  або , і по дням, натискаючи  або . Натисніть **Опції** та виберіть *Дивитися*, щоб відкрити обрану нотатку (вікно "Нотатка").  
Натискання пункту **Опції** також дозволяє отримати доступ до наступних функцій: *Зробити нотатку*, *Видалити*, *Регазувати*, *Перемістити*, *Повторити*, *До гати*, *Нагісл. нотатку*, *Копіювати*, *Установки*. Виберіть
  - *Повторити*, щоб вибрати проміжок, через який нотатка буде повторюватись.
- **Вікно "Нотатка"**: У цьому вікні відображується нотатка, відкрита у вікні "День".  
Можна натиснути **Опції** для наступних функцій: *Регазувати*, *Видалити*, *Перемістити*, *Повторити*, *Нагісл. нотатку*, *Копіювати*, *Установки*.

### Як написати календарну нотатку

Можна створити нову нотатку у вікні "Місяць", "Тиждень" чи "День".



У вікні "Місяць" чи "Тиждень" перейдіть до необхідного дня, натисніть **Опції** та виберіть *Зробити нотатку*. У вікні "День" натисніть **Опції** та виберіть *Зробити нотатку*.

Виберіть один із типів нотаток:  Зустріч,  Дзвінок,  День народж.,  Нотатка,  Нагадування.

Зробіть нотатку та збережіть її. Наприклад, щоб зберегти нотатку для зустрічі із сигналом, зробіть наступне:

Введіть тему зустрічі, натисніть **Опції** та виберіть *Зберегти*. Введіть місце зустрічі, натисніть **Опції** та виберіть *Зберегти*. Введіть дату початку і натисніть **Добре**. Введіть дату завершення та натисніть **Добре**. Введіть час початку і натисніть **Добре**. Введіть час завершення та натисніть **Добре**. Щоб запрограмувати сигнал для нотатки, виберіть *Зі звуком* або *Без звуку* (без сигналу попередження), а потім запрограмуйте час сигналу.

### Коли телефон сповіщає звуковим сигналом про нотатку

Звучить тональний сигнал і відображається нотатка. Коли на дисплеї відображається нотатка про дзвінок , можна зателефонувати за номером, натиснувши .

Щоб припинити звуковий сигнал та переглянути нотатку, натисніть **Дивит.** Якщо натиснути **Потім** під час відображення нотатки, звуковий сигнал припиняється приблизно на десять хвилин, а потім відновлюється.

Щоб вимкнути сигнал і не дивитися нотатку, натисніть **Вийти**.

### ■ Програми (Меню 7)

У цьому меню можна користуватися та організовувати ігри Java та програми, установлені на телефоні.



**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Програми*.

Телефон підтримує Java 2 Micro Edition (J2ME™) – спеціально розроблену версію технології Java для невеликих електронних продуктів для споживачів.


Щоб отримати змогу використовувати програми Java, їх спочатку потрібно перенести на Ваш телефон. Програми Java використовують спільну пам'ять, див. стор. 12.

## Ігри

У цьому меню можна грати в ігри Java, установлені на телефоні.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Програми* та *Ігри*.

Установки гри: Виберіть *Установки прогр.*, щоб встановити звуки, підсвітку та вібрації (*Струси програм*) для ігор. Якщо функція *Вібриючий сигнал* в меню *Установки тону* вимкнена, то телефон не вібрає навіть у випадку, якщо увімкнути *Струси програм*.

Щоб запустити гру, виберіть *Виберіть гру*, перейдіть до потрібної гри та натисніть , або натисніть **Опції** та виберіть *Віграти*. Можна натиснути **Опції** для таких же функцій, як і в меню *Колекція*. Зверніть увагу, що деякі ігри виснажують акумулятор телефону швидше (і Вам знадобиться приєднати телефон до зарядного пристрою).


Щоб переглянути об'єм пам'яті, наявний для ігор, виберіть *Пам'ять*.

Щоб завантажити гру на телефон, виберіть *Ігрові завантаж.* Відображається список закладок. Виберіть *Ще закладки*, якщо Ви бажаєте переглянути закладки, наявні в меню *Послуги*. Виберіть закладку сторінки браузера, до якої Ви бажаєте отримати доступ. Дотримуйтесь вказівок послуги. При завантаженні гри її можна зберегти в меню *Колекція* замість того, щоб зберігати її в меню *Ігри*.

## Колекція

За допомогою цього меню Ви можете користуватися встановленими на телефоні програмами Java та керувати ними.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Програми* та *Колекція*.

Щоб запустити програму, виберіть *Виберіть прогр.* Перейдіть до програми або комплекту програм, який Ви бажаєте використати. Натисніть **Опції** та виберіть *Відкрити*, або натисніть , щоб запустити програму або відкрити комплект програм.

Зверніть увагу, що деякі програми виснажують акумулятор телефону швидше (і Вам знадобиться приєднати телефон до зарядного пристрою).

### Інші опції для програми або для комплекту програм

До функцій, наведених нижче, можна отримати доступ, натиснувши **Опції** в списку "Програми". Виберіть

- *Видалити*, щоб видалити вибрану програму або комплект програм з телефону.

- *Деталі*, щоб переглянути додаткову інформацію про програму.
- *Оновити версію*, щоб перевірити наявність нової версії програми через послугу Інтернет (послуга мережі).
- *Web-сторінка*, щоб отримати доступ до Інтернет-сторінки, пов'язаної з програмою (послуга мережі). Ця функція відображується тільки у випадку, якщо програма містить адресу сторінки в мережі Інтернет.
- *Web-доступ*, щоб обмежити доступ програми до мережі. Виберіть *Запитувати*, щоб телефон запитував дозвіл на доступ до мережі, *Дозволено*, щоб дозволити доступ, або *Не дозволено*, щоб заборонити доступ.
- *З'єднат. через*, щоб телефон використовував окремі установки послуги, якщо вони потрібні для програми. За умовчанням телефон використовує установки послуги для браузера.

### **Як завантажити програму Java**

Нові програми Java можна завантажити наступним чином:

- У меню *Колекція*, виберіть *Прогр. завантаж.* Відображається список закладок. Виберіть *Ще закладки*, якщо Ви бажаєте переглянути закладки, наявні в меню *Послуги*. Виберіть закладку сторінки браузера, до якої Ви бажаєте отримати доступ. Дотримуйтесь вказівок послуги.
- Натисніть **Меню** в режимі очікування і виберіть *Послуги*, щоб отримати доступ до сторінки браузера, з якої можна завантажити необхідну програму Java.
- Користуйтеся функцією *Ігрові завантаж.* в меню *Ігри*.



**Важливо:** Встановлюйте і використовуйте лише програми та програмне забезпечення із тих джерел, що надають відповідну безпеку і захист від шкідливого програмного забезпечення.

Під час завантаження гри або програми її можна зберегти в меню *Ігри* замість меню *Колекція*.

### Як перевірити стан пам'яті

Щоб перевірити об'єм пам'яті, доступної для програм Java, виберіть *Пам'ять* в меню *Колекція*.

## ■ Додатки (Меню 8)







### Калькулятор




**Увага:** Цей калькулятор має обмежену точність і розроблений для виконання простих розрахунків.

В режимі очікування натисніть **Меню** і виберіть *Додатки* і *Калькулятор*.

### Як зробити обчислення

1. Використовуйте  - , щоб вставити цифру. Натисніть , щоб вставити знак десяткового дробу.
2. Натисніть один раз , щоб додати; двічі, щоб відняти; тричі, щоб помножити; і чотири рази, щоб поділити.
3. Щоб побачити результат, натисніть **Опції** та виберіть *Дорівнює*.
4. Натисніть та утримуйте **Очистити** для нового розрахунку.

## Як конвертувати валюту

1. Щоб зберегти курс обміну, натисніть **Опції** та виберіть *Курс обміну*.  
Виберіть будь-яку з наявних опцій конвертації. Введіть курс обміну (натисніть , щоб вставити знак десяткового дробу) та натисніть **Добре**.
2. Введіть суму валюти, яку необхідно конвертувати, натисніть **Опції** та виберіть *В місцеву* або *В іноземну*.





**Порада:** Щоб конвертувати валюту в режимі очікування, введіть суму, натисніть **Опції** та виберіть *В місцеву* або *В іноземну*.

## Секундомір

Натисніть **Меню**, виберіть *Додатки* та *Секундомір*.

Виберіть *Роздільно* або *Час кола* і натисніть **Старт**, щоб почати відлік. Щоб побачити вимірювання, натисніть **Стоп**. Коли відлік зупинено, Ви можете натиснути **Опції** для *Старт*, *Зберегти* або *На нуль*. Якщо Ви виберете *Старт*, вимірювання часу продовжиться з попереднього часу зупинки. *На нуль* зупиняє вимір часу і встановлює час на нуль.

Щоб запрограмувати вимірювання часу в фоновому режимі, натисніть . Якщо таймер активний, в режимі очікування відображається .

Використання секундоміра або його робота в фоновому режимі під час використання інших функцій збільшує споживання енергії акумулятора і скорочує термін його служби.

## Таймер зворотного відліку

Натисніть **Меню**, виберіть *Додатки* та *Таймер зворотнього відліку*. Введіть час сигналу та натисніть **Добре**. Ви також можете ввести нотатку для сигналу, змінити час та зупинити таймер.

Якщо таймер активний, в режимі очікування відображається .

Коли настає час увімкнення сигналу, телефон відтворює сигнал і показує текст, який пов'язаний з цим часом. Щоб вимкнути сигнал будильника, натисніть будь-яку клавішу.

## ■ Послуги (Меню 9)



Це меню містить браузер, який можна використовувати для отримання доступу до різних послуг (послуга мережі). До цих послуг можуть входити, наприклад, прогнози погоди, новини або розклад польотів.

**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Послуги*.

Щоб дізнатися про ціни та тарифи на ці послуги браузера, зверніться до свого оператора стільникової мережі та/або до оператора послуг. Вони завжди нададуть Вам інструкції щодо використання їх послуг.

За допомогою браузера, який підтримує декілька режимів, Ви можете переглядати послуги, що використовують мову WML (мова розмітки сторінок для бездротових додатків) або XHTML (розширена мова гіпертекстової розмітки).





**Важливо:** Використовуйте лише послуги, яким Ви довіряєте і які надають належну безпеку та захист від шкідливого програмного забезпечення.

## Основна інформація про доступ та використання послуг браузера

1. Збережіть установки, необхідні для доступу до послуги, якою Ви хочете скористатись. Див. стор. 89.
2. Встановіть зв'язок з даним сервером. Див. стор. 91.
3. Починайте продивлятися сторінки сервера. Див. стор. 92.
4. Коли Ви закінчите продивлятися сторінки, припиніть з'єднання з сервером. Див. стор. 93.

## Програмування телефону для послуги браузера

Установки послуг можна отримати як повідомлення "По повітрю" (OTA) від свого оператора мережі або постачальника, що надає послуги, якими Ви бажаєте скористатися. Ви, також, можете ввести установки вручну.

За додатковою інформацією та відповідними установками звертайтеся до свого оператора мережі або постачальника, що надає ці послуги. Установки можуть бути, наприклад, на їх web-сторінці.

### Як зберегти установки послуги, отримані як повідомлення

- Щоб зберегти отримані установки, натисніть **Опції** та виберіть *Зберегти*.
- Щоб продивитись або скасувати отримані установки, натисніть **Опції** та виберіть *Перегляд* або *Скасувати*.

## Введення установок послуг власноруч

1. В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки з'єднання* та *Активні установки послуг*.
2. Перейдіть до з'єднання, яке Ви бажаєте активізувати, і натисніть **Активіз.** Профіль з'єднання – це сукупність установок, необхідних для встановлення з'єднання із сервером.
3. Виберіть *Редагувати акт. установки послуг*.
4. Виберіть кожну з установок по черзі і введіть всі необхідні установки відповідно до інформації, яку Ви отримали від свого оператора мережі або постачальника послуг.

## Установки перегляду

1. Під час перегляду, натисніть **Опції**, виберіть *Інші опції* та *Установ. перегл.* В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки перегляду*.
2. Виберіть
  - *Перенесення тексту*, щоб визначити, чи буде текст продовжуватись на наступному рядку у випадку, коли він не вміщуватиметься на попередньому.
  - *Розмір шрифту*, щоб вибрати розмір шрифту для тексту, що відображується на сторінках браузера.
  - *Показувати малюнки*, щоб показувати або ховати малюнки на сторінках браузера.


## Установки Cookie

Можна встановити телефон, щоб він дозволяв або запобігав отриманню cookies.


Cookie – це дані, наприклад, Ваша інформація як користувача, яку послуга зберігає в кеш-пам'яті Вашого телефону. Cookies видаляються, якщо очистити кеш-пам'ять, див. стор. 96.

1. Під час браунингу натисніть **Опції** та виберіть *Інші опції*, *Захист* та *Установ. Cookie*. Або в меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки захисту* та *Cookies*.
2. Виберіть *Дозволити* або *Вігхилити*.

## Як встановити з'єднання з послугою браузера

1. Активізуйте установки послуги, якою Ви хочете скористатися:  
В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки з'єднання*. Виберіть *Активні установки послуг*, перейдіть до профілю з'єднання та натисніть **Активіз.**
2. З'єднайтеся одним із наступних способів:
  - Відкрийте першу сторінку, наприклад, домашню сторінку постачальника послуг: В меню *Послуги* виберіть *Дім. АБО*: Натисніть та утримуйте  в режимі очікування.
  - Виберіть закладку сервера: В меню *Послуги* виберіть *Закладки* та необхідну закладку.

Якщо закладка не працює з активними установками послуг, активізуйте інший профіль установок і спробуйте ще раз.





- Введіть адресу сервера: В меню *Послуги* виберіть *Іти до адреси* введіть адресу (натисніть  для введення спеціальних знаків), та натисніть **Добре**.

## Перегляд сторінок сервера

Після встановлення з'єднання із сервером можна починати продивлятися його сторінки. Для різних послуг функції клавіш телефону можуть змінюватися. Слідкуйте за вказівками на дисплеї.

Якщо у якості носія даних вибрано GPRS, див. "З'єднання GPRS" на стор. 69 для отримання інформації про індикатор GPRS, що відображаються під час з'єднання.

## Користування клавішами телефону під час перегляду сторінок

- Використовуйте клавіші прокрутки, щоб переглянути сторінку.
- Щоб вибрати виділений об'єкт, натисніть .
- Щоб ввести літери, використовуйте клавіші  - . Щоб вставити спеціальний знак, натисніть .

## Опції під час перегляду сторінок


Під час перегляду сторінок можуть бути доступні деякі з наступних опцій. Натисніть **Опції** та виберіть необхідну опцію. Постачальник послуг також може запропонувати інші опції.

Опції: *Відкрити, Ярлики, Дім, Догоди заклад., Закладки* (див. стор. 94), *Завантаж. посил., Зберег. до папки, Інші опції, Перезавантаж., Вийти* (щоб припинити з'єднання, див. стор. 93).

Виберіть

- *Дім*, щоб повернутися на домашню сторінку постачальника послуг.
- *Ярлики*, щоб відкрити новий список опцій, які, наприклад, можуть бути характерні для сторінки.
- *Догоди заклад.*, щоб зберегти сторінку як закладку.
- *Завантаж. посил.*, щоб переглянути список закладок для завантаження змісту. Додаткову інформацію наведено в розділі "*Завантаження вмісту та програм*" на стор. 17.
- *Інші опції*, щоб переглянути список інших наявних опцій. Вони включають *Зберегти зображ., Використ. геталі* (щоб скопіювати, наприклад, телефонний номер зі сторінки), *Іти до адреси, Скринька послуг* (див. стор. 95), *Установ. перегл.* (див. стор. 90), *Захист* (для інформації захисту і установок cookie), *Очистити кеш* (див. стор. 96).
- *Перезавантаж.* - для перезавантаження та оновлення поточної сторінки.

## Як роз'єднатися із послугою браузера

Щоб припинити перегляд сторінок та завершити з'єднання, натисніть **Опції**, виберіть *Вийти* і, коли буде показано *Вийти з браузера?*, натисніть **Так**. **АБО:** Натисніть та утримуйте .

Кеш-пам'ять – це область пам'яті, що використовується для тимчасового збереження даних. Якщо Ви намагалися отримати або отримали доступ до конфіденційної інформації, що потребує введення пароля, звільняйте кеш-пам'ять після кожного використання. Інформація або послуги, до яких Ви отримували доступ, зберігаються у кеш-пам'яті. Як очистити кеш, наведено в розділі [Як очистити кеш-пам'ять](#) на стор. 96.

## Закладки

Щоб використовувати та організувати адреси сторінок, збережені в пам'яті телефону як закладки:

1. Під час перегляду сторінок натисніть **Опції** та виберіть *Закладки* або виберіть *Закладки* в меню *Послуги*.
2. Перейдіть до потрібної закладки та натисніть **Опції**.
3. Виберіть *Перейти go*, щоб завантажити сторінку, пов'язану із закладкою. Також можна, наприклад, редагувати або видалити закладку, надіслати її на інший телефон, зберегти в необхідній папці або створити нову закладку.

У Вашому пристрої можуть бути деякі закладки, завантажені з сайтів, не пов'язаних з Nokia. Nokia не надає жодної гарантії або схвалення цих Web-сайтів. Якщо Ви захочете відвідати їх, Ви повинні бути так само обачними щодо їх безпеки або вмісту, як і з будь-яким іншим Інтернет-сайтом.

## Як отримати закладку

Отримавши закладку як повідомлення "по повітрю", натисніть **Опції** і виберіть *Перегляд*, щоб переглянути закладку, або *Зберегти*, щоб додати її до списку закладок. Щоб відхилити закладку, отриману як повідомлення "по повітрю", натисніть **Вийти**.

## Скринька послуг вхідних повідомлень

Телефон може отримувати повідомлення послуг, які надсилає Ваш постачальник послуг (послуга мережі).

Щоб телефон отримував повідомлення послуг: В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки скриньки послуг*, *Повідомлення послуг* та *Увімкнути*.

Щоб телефон автоматично завантажував вміст, зазначений в повідомленні послуг: В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки скриньки послуг*, *Автоматичне з'єднання* та *Увімкнути*.

Щоб переглянути повідомлення послуг:

1. Натисніть **Показат.**, щоб переглянути повідомлення одразу, або натисніть **Вийти**, щоб переглянути його пізніше в папці *Скринька послуг*, що в меню *Послуги*. АБО: Натисніть під час перегляду сторінок **Опції** та виберіть *Інші опції* та *Скринька послуг*.
2. Перейдіть до потрібного повідомлення і натисніть **Опції**. Виберіть *Завантажити*, щоб завантажити вміст, зазначений в повідомленні, *Деталі*, щоб переглянути деталі повідомлення послуг або *Видалити*, щоб видалити повідомлення.

## Як очистити кеш-пам'ять

В меню *Послуги* виберіть *Очистити кеш*. **АБО:** Під час перегляду сторінок натисніть *Опції* та виберіть *Інші опції* та *Очистити кеш*.

## Захист браузера

Для деяких послуг, наприклад, банківських, можуть знадобитися функції захисту. Для таких з'єднань Вам потрібні сертифікати захисту та, можливо, модуль захисту, який може міститися на Вашій SIM-картці. За додатковою інформацією звертайтеся до свого постачальника послуг.

## Модуль захисту

Модуль захисту може містити сертифікати, а також приватні та публічні ключі. Модуль захисту призначений для покращення захисту послуг для функцій, які потребують з'єднання браузера. Він робить можливим використання цифрових підписів. Сертифікати зберігаються в модулі захисту Вашим постачальником послуг.

В меню *Послуги* виберіть *Установки*, *Установки захисту* та *Установки модуля захисту*. Виберіть


- *Інформація модуля захисту*, щоб показати назву модуля захисту, його стан, виробника та серійний номер.
- *Запит PIN модуля* та *Увімкнути*, щоб запрограмувати телефон запитувати PIN модуля під час використання послуг, які постачаються модулем захисту.



- *Змінити PIN модуля*, щоб змінити модуль PIN, якщо це дозволяється модулем захисту.

## **Сертифікати**

Телефон підтримує три види сертифікатів: сертифікати сервера, сертифікати авторизації та сертифікати користувача. Ці сертифікати можна отримати від постачальника послуг. Оператор послуг також міг зберегти сертифікати авторизації та сертифікати користувача в модулі захисту. Докладну інформацію та інформацію щодо наявності можна отримати у свого оператора послуг.

Коли використовується сертифікат сервера, під час з'єднання на дисплеї відображається індикатор захисту , якщо дані між телефоном та шлюзом (який позначається як *IP-адреса* в *Регуувати акт. установки послуг*) передаються у закодованому вигляді.

Піктограма захисту не вказує на те, що передача даних між шлюзом та сервером вмісту (або місцем, де зберігається запитаний ресурс) захищена. Захист передачі даних між шлюзом та сервером вмісту забезпечується постачальником послуг.



**Важливо:** Зверніть увагу, що навіть якщо використання сертифікатів значно зменшує ризик, пов'язаний з віддаленими з'єднаннями та встановленням програмного забезпечення, для фактичного підвищення захисту їх потрібно використовувати правильно. Саме існування сертифіката не забезпечує ніякого захисту; менеджер сертифікатів повинен містити правильні, автентичні та завершені сертифікати для забезпечення можливого підвищеного захисту. Сертифікати мають обмежений строк дії. Якщо на дисплеї відображається повідомлення про те, що строк дії сертифіката скінчився або ще не розпочався, а сертифікат має бути дійсним, перевірте правильність поточної дати та часу, встановлених на пристрої.

Перш ніж змінювати установки сертифікатів, Ви повинні впевнитися, що власнику сертифіката справді можна довіряти і що сертифікат дійсно належить вказаному власнику.

## ■ Вибране (Меню 10)

В цьому меню можна активізувати функції, доступ до яких можна отримати, натиснувши **Вибране** в режимі очікування.



**Щоб увійти до цього меню:** Натисніть **Меню** в режимі очікування та виберіть *Вибране*.

Щоб видалити функції зі списку або додати функції, див. "[Персональні закладки](#)" на стор. 68.

## ■ Послуги SIM (Меню 11)

Для отримання детальнішої інформації зверніться до свого постачальника послуг.



## 6. Інформація про акумулятор

---

### ■ Заряджання та ліквідація

Ваш пристрій живиться від акумулятора, що перезаряджається. Повні робочі характеристики нового акумулятора досягаються лише після двох-трьох повних циклів заряджання і розряджання. Акумулятор можна заряджати та розряджати сотні разів, але при цьому він поступово зношується. Якщо тривалість роботи акумулятора в режимах розмови та очікування стала помітно меншою, ніж звичайно, замініть акумулятор. Використовуйте лише ухвалені акумулятори Nokia і заряджайте свій акумулятор лише за допомогою ухвалених зарядних пристроїв Nokia, призначених для цього виробу.

Якщо акумулятор використовується вперше або не використовувався довгий час, можливо, буде необхідно для початку заряджання приєднати зарядний пристрій, від'єднати, а потім приєднати знову.

Коли зарядний пристрій не використовується, вимкніть його з електричної розетки та від'єднайте від виробу. Не залишайте повністю заряджений акумулятор з'єднаним із зарядним пристроєм, оскільки надмірне зарядження скорочує строк служби акумулятора. Якщо повністю заряджений акумулятор не використовувався, він з часом розрядиться.

Якщо акумулятор повністю розряджено, то пройде деякий час, перш ніж на дисплеї з'явиться індикатор зарядження або можна буде робити будь-які дзвінки.

Користуйтеся акумулятором лише за прямим призначенням. Ніколи не користуйтеся пошкодженими акумуляторами або зарядними пристроями.

Оберігайте акумулятори від короткого замикання. Випадкове коротке замикання можливе у випадках, коли якийсь металевий предмет на зразок монети, скріпки або ручки з'єднає безпосередньо позитивний (+) та негативний (-) полюси акумулятора. (На акумуляторі вони виглядають як металеві смужки.) Це може статися у випадках, коли запасний акумулятор знаходиться в кишені або сумочці. Коротке замикання виводів може викликати пошкодження акумулятора або приєднаного об'єкту.

В разі тривалого знаходження в умовах високої або низької температури (наприклад, влітку в закритому автомобілі або в холодну зиму) місткість та термін служби акумулятора знижуються. Завжди намагайтеся тримати акумулятор при температурі від 15АС до 25АС (від 59АF до 77АF). Пристрій з дуже нагрітим чи дуже охолодженим акумулятором може тимчасово не працювати, навіть якщо акумулятор повністю заряджений. Робота акумулятора особливо обмежується при температурах значно нижче 0АС.

Не кидайте акумулятори у вогонь, оскільки вони можуть вибухнути. При пошкодженні акумулятори також можуть вибухнути. Утилізуйте акумулятори згідно з місцевими нормативними положеннями. Якщо це можливо, здайте, будь ласка, акумулятори на повторну переробку. Не викидайте акумулятори як побутове сміття.

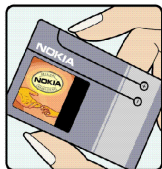
## ■ Вказівки щодо справжності акумуляторів Nokia

Завжди використовуйте справжні акумулятори Nokia задля Вашої безпеки. Щоб впевнитись, що Ви встановлюєте справжній акумулятор Nokia, придбайте його у авторизованого дилера Nokia, знайдіть логотип Nokia Original Enhancements на пакеті та перевірте голограмну наліпку наступним чином:

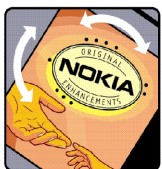
Успішне виконання чотирьох кроків не дає повної гарантії в справжності акумулятора. Якщо у Вас є причини не вірити, що Ваш акумулятор є справжнім оригінальним акумулятором Nokia, утримайтеся від використання та віднесіть його до найближчого

авторизованого сервісного центру або дилера Nokia для отримання допомоги. Ваш авторизований сервісний центр або дилер Nokia перевірить акумулятор на справжність. Якщо справжність не можна підтвердити, поверніть акумулятор продавцю.

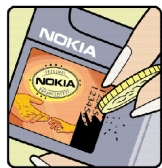
### Перевірте захисну голограму



1. Дивлячись на голограму на наліпці, Ви повинні побачити символ Nokia – руки, що з'єднуються, з одного боку, та логотип Nokia Original Enhancements – з іншого.



2. Повертаючи голограму під кутом вліво, вправо, вниз та вгору, Ви повинні побачити 1, 2, 3, та 4 крапки на кожній стороні відповідно.



3. Зітріть одну сторону голограми, щоб побачити 20-значний код, наприклад 12345678919876543210. Поверніть акумулятор цифрами вгору. 20-значний код потрібно читати, починаючи з цифри у верхньому рядку і закінчити нижнім рядком.



4. Переконайтеся, що 20-значний код є вірним, виконавши вказівки на веб-сайті [www.nokia.com/batterycheck](http://www.nokia.com/batterycheck).

Щоб створити текстове повідомлення, введіть 20-значний код, наприклад, 12345678919876543210, та надішліть його за номером +44 7786 200276.

Буде стягуватись платня відповідно з тарифами національних та міжнародних операторів.

Ви повинні отримати повідомлення, чи є код справжнім.

#### **Що робити, якщо Ваш акумулятор не є справжнім?**

Якщо Ви не можете підтвердити, що Ваш акумулятор Nokia з голограмою є справжнім акумулятором Nokia, будь ласка, не використовуйте даний акумулятор. Віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру або дилера Nokia для отримання допомоги. Використання акумулятора, не ухваленого виробником, є небезпечним та може призвести до неналежної роботи, або пошкодження Вашого пристрою та його додатків. Це також може призвести до втрати будь-яких гарантій та дозволів щодо пристрою.

Щоб дізнатися більше про оригінальні акумулятори Nokia, зайдіть до [www.nokia.com/battery](http://www.nokia.com/battery).

## Догляд та технічне обслуговування

---

Ваш пристрій є результатом спільної діяльності розробників та виконавців вищої кваліфікації і потребує обережного поводження. Наведені нижче рекомендації допоможуть Вам дотримуватись всіх вимог гарантійного обслуговування.

- Тримайте пристрій сухим. Атмосферні опади, волога та будь-які рідини містять мінерали, які призводять до корозії електронних схем. Якщо Ваш пристрій намокне, вийміть акумулятор і дайте пристрою повністю висохнути, перш ніж встановлювати акумулятор на місце.
- Не використовуйте та не зберігайте пристрій у запилених чи брудних місцях. Його рухомі частини та електронні компоненти можуть пошкодитися.
- Не зберігайте пристрій у місцях з високою температурою. Високі температури можуть скоротити термін служби електронних пристроїв, викликати пошкодження акумулятора та деформацію або розплавлення пластмас.
- Не зберігайте пристрій у холодних місцях. Коли пристрій нагрівається до своєї нормальної температури, всередині пристрою може з'явитися волога, яка може пошкодити електронні плати.
- Не намагайтесь відкрити пристрій способами, не описаними у цьому посібнику.
- Не кидайте, не бийте та не трусить пристрій. Грубе поводження може призвести до поломки внутрішніх електронних плат і точної механіки.
- Не використовуйте для очистки пристрою їдкі хімікати, сильні миючі засоби та розчини.
- Не фарбуйте пристрій. Фарба може блокувати рухомі частини та порушити їх належне функціонування.

- Користуйтеся лише запасною антеною, що входить до комплекту поставки або ухвалена. Неухвалені антени, модифікації або додатки можуть пошкодити пристрій і можуть порушити нормативні положення щодо використання радіопристроїв.
- Використовуйте зарядні пристрої у приміщенні.
- Завжди створюйте резервну копію даних, які Ви хочете зберегти, таких як контакти та нотатки календаря, перш ніж надсилати пристрій до сервісного центру.

Всі наведені вище рекомендації однаково стосуються Вашого пристрою, акумулятора, зарядного пристрою та будь-якого додатка. Якщо будь-який пристрій не працює належним чином, віднесіть його до найближчого авторизованого сервісного центру для технічного обслуговування.



## Додаткова інформація з безпеки

---

До складу Вашого пристрою та його додатків можуть входити компоненти малого розміру. Тримайте їх у місцях, недоступних для маленьких дітей.

### ■ Робоче середовище

Не забувайте про необхідність дотримання будь-яких спеціальних нормативних положень, що діють в межах будь-якої території, і обов'язково вимикайте свій пристрій там, де його використання заборонено або може викликати перешкоди чи бути небезпечним. Користуйтеся пристроєм лише у нормальних робочих положеннях. Цей пристрій відповідає вимогам щодо впливу радіочастот при використанні в нормальному робочому положенні біля вуха або при розміщенні на відстані принаймні 1,5 см від тіла. Коли для роботи пристрою під час носіння на тілі використовується чохол, затискач або утримувач, він не повинен містити металевих частин, а пристрій повинен розміщуватися на вищезгаданій відстані від Вашого тіла. Щоб пристрій міг передавати файли даних або повідомлення, йому потрібне якісне з'єднання з мережею. У деяких випадках передача файлів даних може бути відкладена до моменту, поки таке з'єднання не стане доступним. Поки триватиме передача, забезпечте виконання наведених вище інструкцій щодо відстані віддалення.

Складові пристрою намагнічені. Металеві матеріали можуть притягуватися до пристрою. Не розташовуйте кредитні картки або інші магнітні носії поруч із пристроєм, оскільки це може призвести до видалення інформації, що зберігається на них.

### ■ Медичне обладнання

Робота будь-якого обладнання, що передає радіосигнали, зокрема бездротових телефонів, може перешкоджати нормальному функціонуванню медичного

обладнання, що не має належного захисту. З питань належного захисту медичного обладнання від зовнішнього радіочастотного випромінювання та з інших питань, пов'язаних з цим, необхідно проконсультуватися з медичними працівниками або виробниками відповідного обладнання. Вимикайте свій пристрій в медичних закладах, де цього вимагають відповідні оголошення. У лікарнях та медичних закладах може використовуватися обладнання, чутливе до зовнішнього радіочастотного випромінювання.

### **Кардіостимулятори**

Відповідно до рекомендацій виробників кардіостимуляторів для уникнення перешкод в роботі кардіостимуляторів мінімальна відстань між бездротовим телефоном та кардіостимулятором має становити 15,3 см (6 дюймів). Ці рекомендації узгоджені з результатами незалежних досліджень та рекомендаціями Інституту досліджень бездротових технологій. Особи з кардіостимуляторами повинні:

- Завжди тримати пристрій на відстані понад 15,3 см (6 дюймів) від кардіостимулятора
- Не носити пристрій у нагрудній кишені
- Тримати пристрій біля вуха, більш віддаленого від кардіостимулятора, щоб максимально зменшити можливість виникнення перешкод.

Якщо з'явилася підозра на перешкоди, вимкніть пристрій та приберіть пристрій якомога далі.

### **Слухові апарати**

Деякі цифрові бездротові пристрої можуть створювати перешкоди окремим слуховим апаратам. Якщо такі перешкоди виникають, зверніться до свого постачальника послуг.

## ■ Автомобілі

Радіочастотні сигнали можуть шкідливо діяти на неправильно встановлені електронні системи або на електронні системи, що не мають належного захисту, в автомобілях (наприклад, електронні системи вприскування палива, електронні протиковзні (протиблокувальні) гальмівні системи, електронні системи регулювання швидкості, системи роботи повітряної подушки). Для отримання детальнішої інформації зверніться до виробника Вашого автомобіля чи будь-якого встановленого в ньому обладнання або до представника виробника.

Встановлення пристрою в автомобілі та його технічне обслуговування повинні проводити тільки кваліфіковані спеціалісти. Порушення правил встановлення або технічного обслуговування може призвести до виникнення небезпеки або скасування будь-якої гарантії на пристрій. Регулярно перевіряйте правильність встановлення та функціонування усього обладнання бездротового пристрою у Вашому автомобілі. Не зберігайте та не переносьте вогнебезпечні рідини, гази або вибухові речовини у тих самих відділеннях, що і пристрій, його частини та додатки. Власникам автомобілів, обладнаних повітряною подушкою, необхідно пам'ятати про те, що повітряні подушки роздуваються з дуже великою силою. Не розміщуйте будь-які об'єкти, в тому числі встановлюване та переносне бездротове обладнання, над повітряною подушкою або в зоні її розгортання. В разі неправильного встановлення бездротового обладнання в автомобілі розгортання повітряної подушки може призвести до серйозних травм.

Користування пристроєм під час польоту повітряним транспортом заборонене. Вимкніть свій пристрій перед посадкою на літак. Користування бездротовими пристроями зв'язку на борту літака може бути небезпечним для роботи літака, може порушувати функціонування радіотелефонної мережі та суперечити закону.

## ■ Потенційно вибухонебезпечні середовища

Вимкніть свій пристрій, якщо Ви знаходитесь в будь-якому потенційно вибухонебезпечному середовищі, та виконуйте всі пов'язані з цим інструкції та вказівки. До потенційно вибухонебезпечних середовищ відносяться місця, в яких зазвичай рекомендується вимикати двигун автомобіля. Іскри в таких місцях можуть призвести до вибуху або пожежі, а в результаті – до ушкоджень і навіть смерті. Вимикайте пристрій, коли знаходитесь біля пунктів заправки паливом, наприклад, поблизу газових насосів на станціях технічного обслуговування. Дотримуйтесь обмежень щодо використання радіообладнання на складах палива, об'єктах зберігання та розповсюдження палива, на хімічних підприємствах або в місцях виконання вибухових робіт. Потенційно вибухонебезпечні середовища досить часто, але не завжди чітко позначені. Прикладами таких середовищ є приміщення під палубою човнів, місця збереження та транспортування хімікатів, автомобілі, що працюють на стиснутому нафтовому газі (на зразок пропану або бутану), а також місця, повітря в яких забруднене хімікатами або дрібними частинками на зразок піску, пилу або металевого порошку.

## ■ Виклик служби екстреної допомоги





**Важливо:** Бездротові телефони, в тому числі цей пристрій, працюють завдяки використанню радіосигналів, бездротових мереж, наземних ліній зв'язку і запрограмованих користувачем функцій. Через це неможливо гарантувати зв'язок у будь-якому середовищі. Ніколи повністю не покладайтеся на будь-який засіб бездротового зв'язку у випадку особливо важливих дзвінків (наприклад, виклик швидкої допомоги).

### Для виклику екстреної служби:

1. Якщо пристрій не увімкнено, увімкніть його. Перевірте наявність сигналу належної потужності.

Деякі мережі можуть вимагати наявності в пристрої дійсної SIM-картки, вставленої належним чином.

2. Натисніть  стільки раз, скільки потрібно, щоб очистити дисплей і підготувати пристрій до дзвінків.
3. Введіть офіційний номер виклику екстреної служби, дійсний у місцевості, де Ви наразі знаходитесь. В різних місцевостях екстрені номери відрізняються.
4. Натисніть .

Якщо використовуються певні функції, потрібно спершу вимкнути їх, перш ніж Ви зможете зробити екстрений дзвінок. Детальнішу інформацію можна отримати в цьому посібнику або у постачальника послуг.

Коли Ви робите екстрений дзвінок, вкажіть всю необхідну інформацію якомога точніше. Ваш бездротовий пристрій може виявитися єдиним засобом зв'язку у місці виникнення надзвичайної ситуації. Не завершуйте дзвінок, поки Вам не дозволять це зробити.

## ■ Інформація щодо сертифікації коефіцієнта питомого поглинання (SAR)

ЦЕЙ МОБІЛЬНИЙ ПРИСТРІЙ ВІДПОВІДАЄ ВИМОГАМ ЩОДО РІВНЯ РАДІОЧАСТОТ.

Ваш мобільний пристрій випромінює та приймає радіохвилі. Він розроблений таким чином, щоб не перевищувати обмеження щодо рівня радіочастотного випромінювання, рекомендовані міжнародними вимогами. Ці вимоги були розроблені незалежною науковою організацією ICNIRP (Міжнародна комісія із захисту від неіонізуючої радіації) і мають запас надійності, що має на меті забезпечити безпеку всіх осіб, незалежно від віку або стану здоров'я.

У вимогах щодо випромінювання для мобільних пристроїв використовується одиниця вимірювання, що називається коефіцієнт питомого поглинання (SAR). Ліміт

коефіцієнта питомого поглинання у вимогах ICNIRP становить 2,0 Вт/кг на 10 грам живої тканини. Вимірювання питомого коефіцієнта поглинання проводяться в стандартних робочих положеннях, коли пристрій випромінює найвищий сертифікований рівень енергії в усіх діапазонах частот, що перевіряються. Фактичний коефіцієнт питомого поглинання пристрою під час роботи може бути нижчим за максимальне значення, оскільки пристрій розроблений таким чином, що він використовує лише потужність, достатню для підтримання зв'язку з мережею. Потужність змінюється в залежності від багатьох факторів, наприклад, від відстані до базової станції. Найвище значення коефіцієнта питомого поглинання відповідно до вимог ICNIRP для цього пристрою під час користування біля вуха становить 0.54 Вт/кг. При використанні аксесуарів і додатків значення коефіцієнта питомого поглинання може змінюватися. Значення коефіцієнта питомого поглинання можуть відрізнятись в залежності від національних вимог щодо вимірювання і тестування та від діапазону частот мережі. Додаткова інформація щодо SAR (Коефіцієнта питомого поглинання) може бути надана в інформаційному розділі виробу на веб-сторінці [www.nokia.com](http://www.nokia.com).